

Tsiyatsis tayusima anu

Kirak yuwaa Tsiyatsis tayusima anoo pakich kamanchintspa

¿Chakaja anoo yandarang?

Móysisariní anoo kiraka yandarangiya. Apanll wirkar Tsiyatsis Tayusima anoo kamankiya, Israelchich tputs sirútama táranganaya. Itaru, natsha ashpatam tputs, ¿Nitaati Móysisariníeeja yandarang? atanaya. Tputs zapancha washunand yandarangana, átsincha. Atitaateesinaya, in zuramari Apanlliritcha kuku.

Móysisariní pakich tsipamaam pishtarangu, anush Apanllée kamachtamarineetsi tayusirangiya. Ashirucha, nee kiraka, Tsiyatsis Tayusima, sirútamasaritaa átaranaya.

¿Chakaama yandarang?

Móysisariní Israelchicheem yandarangiya. Israelchich tputs Kanaanash tsap pshtumaam kayumarangu, Ortagamun wing taarangsín, anush Móysisariní Israelchichee kapung waneerangiya. Apanll siyaa apusash 40 masach ksutarangiya. Siyaa kapung istarangitaa, ashiritaa siyaa nda zurampatari Apanllée kuk payurangsa. Nimunarisha Kanaanash tsap taakchus, uru Apanllée kuk payungtsa. Nduunaa ashkus, kiyung kachiykus taatssa, Móysisariní tárangiya.

¿Mayaamaja yandarang?

Móysisariní Israelchichee mang' p'tsimaam yandarangiya. Móysisariní Israelchichee tputsi waneerangiya. Uru saanpatatis nuwaa kuki kamaningtsa. Uru payungtsa. Apanll siyangaz kapung zandarangu, siyaa kizpur chinarangu, siyaa waama tiptsireem ínarangantsa. Ashiriya, kukoo kpitintspa. Na nimunarisha zurampatari chinangtsa. Wandaya Apanllée Taarashipani chinapani atinaareesa ashiru, zurampatari chinangtsa. Ashkachinaareesa, kishshapari taatssa. Wandaya ngat-kus, piyartach tputs tamapari ashirus taakus, tsipatsiptar ashkus taatssa, tárangiya Móysisariní.

¿Mayaatseeja kamanik?

Móysisariní Israelchichee tputs kapung waneerangu, tuchip tsiyatsis wazuran kamanirangiya.

1. Tsiyatsis Tayusima 1.1—4.43: Tsiyatsis chtaru yuwaa sirú Apanll kapung istarangu anoo kamankiya.
2. Tsiyatsis Tayusima 4.44—29.1: Tsiyatsis tsimbunarini yuwaa Apanll nuwaa kuki payumaam piy shingtsa, tárangu anoo kamankiya.
3. Tsiyatsis Tayusima 29.2—30.20: Tsiyatsis kuzizimun yuwaa Apanll Israelchichpa tputs amikurtarangu anoo kamankiya.
4. Tsiyatsis Tayusima 31.1—33.29: Móysisariní Josueyarinee kurakaam ínarangu anoo kamankiya. Mishat, yuwaa Israelchich tputs zapish Apanllée kuk kapung ngatchinllina anoo wasina Móysisariní waneerangu anoo kamankitamta. Shat, yuwaa Móysisariní yaseesshíee kis yaseerangu anoo kamankitamta. Shat, yuwaa Móysisariní Kanaanaa tsap pakeeru, Israelchicheem tputs Apanllpat tsiyatarangu anoo kamankitamta.
5. Tsiyatsis Tayusima 34.1—12: Yuwaa Móysisariní tsiparangu anoo kamankiya.

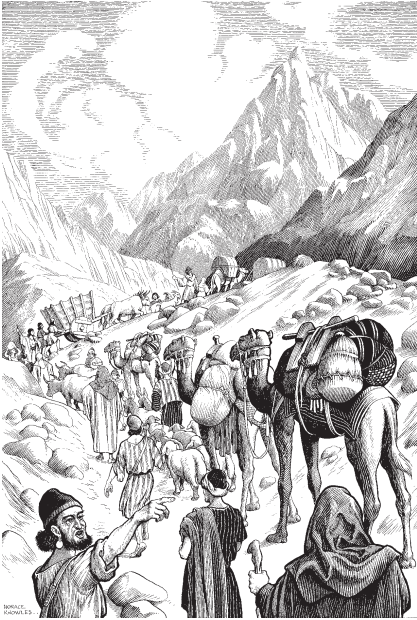
Móysisariní Israelchichee waneero, tsiyatsis tayusirangiya

Ashiriya, na kamanchintspa yuwaa Apanll Móysisee, tsapuneemis kapung panachintspa, tárangu anootsi

1 ¹ Israelchich ndatuma Ortaga kung kitarusin, Móysis nee tsiyatssee Israelchicheem kamanirangiya. Kung Ortagamun, yap zar yaku amb taara-

nganaya, tsap Arabashu, watsapuni. Anushsha tsap tputs yaktarini zapan taarangtamta. Ansha yakat sur Parána, misha Tofel, misha Labana, misha Jase-rotee, misha Disapa, ashíip taaranganaya. Arachichsha yakat Suf taarangtamta.

² Anshat mach Orebamand káyaruch, Seirshuri machish naaruch, 11 zar



Yaktash Kadés-Barneyash kusa-ranganaya. (1.2)

maayaruch kusamaam waritakiya yakat Kadés-Barneyashu. ³Iwamun Israelchich Ijptosh tsap shitungarangana anumun iwaz, 40 masach tushiyramchu, anumunsha 11 tsup kaneeschiri yáyaru anush Móysis Israelchichee Apanllée kamachtamarini, yusur tayuseeru ichingaroo kamanirangiya. ⁴Ndatuma kung Ortagap kusarusin, Móysis wasundurur Amorrewshuchpa kurak Sihonpat waratarangsin, waamaritin kasirangusin, Sihonaa pacharanganaya. Ansha Sihon yaktash Hesbonush taarangiya. Arangsha Móysis Basanshuchpasha urkar, Ogra waratarangsin, waamaritam pacharanganaya. Ansha kurak Astarotash yakat taarangiya, Edreyash watsapunu. ⁵Anumunsha Israelchich yap zar yaku amb kung Ortaganung, Mowabash tsap taaranganaya. Anush Móysis Apanllée kuk tiptsireem yusur tayaspataku tárangiya.

⁶Iyshat tsap Orebash, Sinaytam suru, taaranguni, anush Apanll iyaa tsiyatarangiya; Siy nish tsap zapancha zar taayanllis. ⁷Ashiriya, ashparitis maachiritis yáyarus, natu machip Amorrewap tsap mikeerus naangints. Amb siyaam tsap sur Araba zapan taararutariya. Arachichsha kungoo Ortaga tsap mach, anumun tandsatam taaritamta. Mishat, tsap Negueba taaritamta. Mishat, maranung tsap, Kanaanshuchpitam watsapun taaritamta. Libanshuchpitam tsap, mishat kung kapungumashpitam Eufratisip tsap taaritamta. ⁸Aship an tsap nuw siyaam tsapuneemis panayana. Ashiri natunaa naayarus, siyamari tputsee kasiyarus tsapuneemarishtis yáttsa. Watam nuw Zurampatari, sirútama zitaminarineetsis Aprahamarineetsi, Isaakarineetsi, misha Akoparineestam arangeem chinllineemtamtis panachima tárangi anoo. Ashiri na in siyaamsha tsapuneemis panachintspa, Apanll iyaa tárangiya, Móysis tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll Móyisee, tsapuneemis kapung panachintspa, tárangu anootsi.

Ashiriya, na kamanchintspa yuwaa Móysis iyamari Apanllirini kizpurcha, tárangu anootsi

4 ¹Móyissha: Na Israelchichis mazi nangantsa. Nuw siyaa Apanllée kamachtamarini itsinsaru kamanirangina. Ashiri siya tuminungtsa; kukoo payungtsa. Sirútama Apanll zitaminarineetsis, nee tsap panachintspa, tárangu, na anush tsap siya taakchus, wamachtasheetstam payukus, urutamari anush tsap wanasir taatssa. ²Yuwaa tsiyatsis kamanirangi anoo siya minumtiyam tsiyatsis arangeem wayarintspa, misha minumtiyam kpitintspa. ^aTatsamooru yuwaari Apanll kamachtarangu anuri payungtsa ³Sirútama Baal-peorush taaranguni, iyashuch tputs zapan anshuchee apanllputsirini ungirtaranganaya. Anu-

^a 4.2 Apanll wanichu anu 22.18-19 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

mand Apanllsha ichingaru pacharangiya. Anoo siya kchiptis parangimandis.

⁴Itaru, siya Apanlee nda kasarangsa; apanllputsish nda tachitarangsa. Wanasir Apanlee kuku payurangsa. Ashirucha, siy ashparitis na wandari kchitis taaksa.

⁵Ashiriya mazinangtsa; yuwaa Apanll nuwaa kamachtarangu anoo nuwsha siyaa kamachtamarinee ichinguru kamanirangtana. Na siya tsapunpis pshtumaam waritayanlltanda. Ashiriya anush taakchus, uru Apanlee kuk tuminungtsa.

⁶Tatsamoongtsa, misha tuminungtsa. Siy amb ashkachus, tputs siyaa, In tputs tamara, mangpatari taakanaya, táchapsinaya. Apanlee kamachtamarini mazinaksin; In tputs zurampatari yasampansincha, misha chinampansincha, siyaa táchpasinaya. ⁷Watom Iyamari Apanllirini iyaanshutari watsirit taakuwa. Itaru, minpichsha tputs iyapat Apanllirini tatsamaam wanindaja. Iyamari Apanllirini kizpur iyaanshutari watsirit taakiya. Iyshat tsiyatamaam zandkuni, mikeeruni tsiyatkiniya. Araptaa naakuni, itaru Apanllsha anshutamta napkiya.

⁸¿Tamamaja tputs watsapun kapungutaa-tiya tputs zapantaatiya taaksin, Apanlee kamachtamarini tputsee mangoo itsinsar yasamaam taar? ¿Wanindaja! Yuwaa nuw siyaam na tayaspataki anoo tputs nllitarit mazinatarazinllinaja. Itaru siyamari yasaksa. ⁹Ashiriya, na siy mangiptis taangtsa. Yuwaa tsiyatsis kamanirangi anoo mbizarintspa. Ayamtaatiya Apanlee kuk kasarintspa. Mishat, Apanlleetsam wizpur parangis anootstam mbizarintspa. Itaru, siyaa ashparitis ipareetsis kamaningtsa. Mishat, chinllineetstamtis arangeem tayaspatangtsa yuwaa Apanlee wizpuri parangis anootsi, Móysis Israelchichee waneeku tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysis iyamari Apanllirini kizpurcha tárangu anootsi.

**Ashiriya, na kamanchintspa yuwaa
Apanll Israelchichee waama
tiptsireem ipusarangu anootsi**

¹⁰Mishat, Móysis Israelchichee tárangitamtá; Siy yuwash machish Orebash taarangs, anpur Apanll nuwaa; Shiysha ashpari tputsee tushaneengcha. Tushaneerush nuwaa kuki kamaningcha. Tputs nuwaa kuki mazinakchusin, ichinguru zari k'keetsi payuchinllinpa. Sheersin, arangeem wipaamshitisin anuritam nuwaa kuki tayaspatachinllinpa, tárangiya. ¹¹Siyat ichingarus mach Orebamand kayumayarus, napkus, machsha kapung kurakataru, sumas íwar kshungataru parangsa. Msassa tuwap, kizpur kantsiripi machee purangiya. ¹²Apanllsha siyaa yuwash sumas kurakataru anush tsiyatarangiya. ^b Siya Apanlee kuk mazinarangitaatis, itaru nda waanaatsisha wach parangsa. ¹³Anush Apanll; Nuwaa kuki payukinareesa, nuwsha siyaa; Nuwaanaacha tputsiri táchima, tárangiya. Táyaru, kamachtamarinee minam chung siyaam kamanirangiya. Sheeru, patumbchimun yandarangu; Na siyat anoo yasayarus, urutamari tuminungints. Nuwaa kuki payungtsa, tárangiya. ¹⁴Sheeru, Apanll nuwaatssha; Shiysha Móysisee nuwaa kamachtamari tputsee tayaspatangcha. Tputssha anuritam yasayarusin, Kanaa-nash tsap taakchusin, anuritam k'kuz payuchinllinaya, tárangiya.

¹⁵Yuwapur mach Orebash Apanll wandari amuyari siyaa sumas kurakataru anush tsiyatarangu, anpur nda minumtiyam maachee sumasush parangsa. Kukoostimari mazarangsa. Ashirucha, nuw siyaa paptas, mangiptis taangtsa atina. ¹⁶Maacheetsi ungirtamaam tinarintspa. Tputseem kamuz ashiru, misha kiz ashiru tinayarus, anoo ungirtarintspa. ¹⁷⁻¹⁸Mishat, tsapurunasish maachi tsapush taakana anoo, íwarpicheetstam misha tsapush pshiyrataru anootstam, mishat kayupcheetstam

^b 4.11-12 Utaáshucheema 12.18-19 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamtá.

ungirtamaam tinarintspa.^c ¹⁹ Mishat, ashiritam yuw kanindap taaru, zari, tsupi, tsangachi anoo pakeerus, ungirtarintspa, watam yuw ichingaru iwar pakis anoo ashpari Apanll tinarangiya, ichingaroom tsapurunasshucheem wayarangiya.

²⁰ Siy Ijptosh tsap taarangus, sumasishpaz ashiru kiyung kachiykus taarangsaa. Itaru Apanllsha siyaa Ijptosh tsap tashitungarangu, siy kizpurtarangus, ngusamb mbammash sumasish pshtam tamapari ashiru shitungarangsaa. Sheeru, Apanllsha siyaa; Nuwaanacha tputsiri,^d tárangiya. ²¹ Siyaa Ijptosh tsap shitungarangu, itaru siyamand yutaritshishiris nuwsha tsiyantaranguri, Apanllee kuk kapeetarangina. Anumandsha Apanll nuwaa tsiyantarangus; Shiy Ortagoo kung arachich Kanaanap tsap pshtutcheezish, ndambaree, tárangiya nuwaatsi. Itaru siyaamam tsapunis kizpur wanasiree Apanll panachiya. Ashkachu, nuwnaa amb naacheezi. ²² Nuwaana nishuritananda tsap tsipachi. Kungootsiyam Ortagoo arachich nda kitchina. Itaru, siy naa amb naatssa. Kungoo Ortagoo arachich kiteerus, naatssa. Anoo tsapoo wanasiree saanasha ksutamaatsa. ²³ Itaru, anush kuskamchus, mangiptis taamatssa. Apanll siyaa; Siy nuwaa kuki payukinareesa, ashiri nuwaanacha tputsiri taachima, tárangiya. Ashiriya siyaa anoo mbizarintspa. Maacheetsi minamtiyam ungiritamaam tinarintspa. Yuwari Apanll kamachtarangu anuri tuminungtsa.

²⁴ Watam Apanll siyaa minootssha ungirtamaam pachindkiya. Apanll tsiyantakchu sumas tamapari ashiru ichingaru muchkiya.^e Ashiri siyaa, Papsa, atina.

²⁵ Siyaa Kanaanush tsap taakchus, anshuri wachinakchus, iparis, mishat chinllinitamti psapaneeekchus, ashiri papsa atina. Zapish yuwashsha zandkis ansha maacheetsi ungirtamaam tina-

yarus, yutaritshishee chinakchus, uru Apanllee tatsiyunuchtachpasa. ²⁶ Na nuw Apanllimun sur itsinsaru kamanchintspa, zurampatari táchintspa; arachich kungoo Ortago kiteerus, zapan masach Kanaanush tsap taakchinareesa, itaru tputsee tinamarini ungirtakchus, tsapunshis zapan masach taacheezis, ndambaree. Apanll uru ashparitaatssis chingayaru kasachiya. ²⁷ Siyaa ashparitaatssis Apanll minpeew tputs watsapun piyamaw zangan, zangan, ashkachu, siyaa tsapurunasush pseertarus, uru kiyung kachiykus taatssa. Tsiptasiptar ashkus, pakchimshitis tputsipsha watsapun taatssa. ²⁸ Ambsha taakamchus, tputseetssha tinamarini, apanllputsee ungirtakus taatssa. Yasinaatsimsha, mishat patumbcheestam tinama, wach nda pamaam yasaru anu, wits nda mazinaku anu, katungtsetstam nda katungamaam yasaru anu, misha kanusamaamtam nda yasaru, anootsimsha siyaa ungirtakus taatssa. ²⁹ Itaru, ashkitaateesa, kaapaniri mangiptis chinayarus; Apanllee mangoonpi, átus, zuramarpatari wanasir chinayarus, Apanllee mashkus, Apanllsha uru siyaa mazinachiya.^f ³⁰ Ichingaru zar kiyung kachiyarangus, Apanllee kuk kapeetarangtaateesa, itaru mangipashtis chinayarus, yusur Apanllee mangoonpi átus, kukoo payukchus, ³¹ Apanllsha, watam nayanimpaniwa, siyaa kasacheeja; siyaa tpachingacheeja, ndambaree. Watam waana kuk zitaminarineetssis tsiyatarrangu; Siyachchee nuwaanacha tputsiri, táchima, Apanll tárangu, anoo izuuru tuminchiya.

³²⁻³³ Mazinangtsa; Apanll siyaa sumasush tsiyatarrangiya. Siy Apanllee kuk mazinarangitaatis, itaru nda tsiparangsaa. ¿Nitaati Apanll minoowa tputs ambtamtaja ashiru tsiyatarrang? nduni. ¿Antaati tputs ambtamtaja mazinayaru

^c 4.15-18 Romshucheema 1.23 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^d 4.20 Titooma 2.14; 1 Pitoru 2.9 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^e 4.24 Utaáshucheema 12.29 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^f 4.29 Matiwa 7.7-8 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

nda tsiparang? Nduni. Sirútamastaa, Apanll tsapurunasee tinarangu, tputseetstam tinarangu anpurta nda minamtiyam Apanll tputsee amb ashiru nda tsiyatarangiya. Wanari siy yasa-maam zandkus, ashiri siysat naayarus tputseewa ichingaru tsapurunas mashangtsa. ¿Apanll sumasush tputsee tsiyatku anoo siy mazintaritaatis? Tákchus, tputsshitisin, Nda, anumashee tsiyatsis mazintareezini, uru tputs táchinllinaya. ³⁴Apanll waanaa siyaa tiptsireem sirútamasari ipusarangu, siyaa Ijptosh tsap tashitungarangiya. ¿Nitaati Apanll minoowaa tputsee amb-tamtaja ashirang? ¡Nda! Apanll siyaa tapachindamaam zandarangu, wizpurirnee kapung tuyamandarangu, siyaa anoo parangitamsa. Ijptoshuchee tputs kiyung yachamaam, tputxamaamtam ashirangiya. Sheeru, kundarareetstamtis zapantam tpachingarangiya. ³⁵Waana Apanll, Tputsiri wizpurireetsi pakchusin, nuwaa izuuru mangoonpana átu, siyaam tuyamandarangiya. Iy Apanllirini Taarashipan minumaritcha. Apanll nllitarit wanindaja. ³⁶Waatacha Apanll minumari kanindamand siyaa wanasir taamaam waneerangants anu. Mishat, siyaa tsapush yuwash sumas kurakataru anush tsiyatarangiya. Siyaa sumasish Apanlllee kuk mazarangtsa. Watacha an iy Apanllirini, arang Apanll wanindaja. ³⁷Apanll sirútama siyaa zitaminaris kapung chinarangu, siyaatssha nlluranureetsis waama tiptsireem ipusarangiya. Sheeru, siy Ijptosh tsap kiyung kachiyrangus, uwshat wizpurpat siyaa tapachindarangiya. ³⁸Waana tputsee wazapaneetstaa kizpureew taakana, anootstaa Apanll wizpurpat tpachingayaru kasachiya. Ashkachu, siyaa anush tsap saamatarisha tsapuneemis amuytatssa. Watam naturita ashpatamtis nish tsapoo payuksawa. Ashiri amb sheeramtis ashparisha tsap yátssa.

³⁹Apanll minumaritcha kizpur kani-ndash taakiya, ichingaru tsapurunaseetstam kasiru taakiya. Ashiri na siyaa anoo urutamari mangiptartis chinangtsa. Ayamtaati mbizarintspa. ¿Antaatiya min Apanll wanindaja? Minumaritcha Apanll taaru. ⁴⁰Ashiri Apanlllee kamachtamarini, yuwari na siyaa kamanki anuri payungtsa. Amb ashkus, uru wanasir taatssa. Nlluranurtamsin wanasir taachinllinaya. Ashkachus, uru anush tsap kis zapan masach taatssa, yuwash Apanll tsapoo saamatari taarashis panarangu anshuya, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll Israelchichee waama tiptsireem ipusarangu anootsi

Ashiriya, na Apanlllee kamachtamarini yuw kasiru anoo kamanchintspa

6 ¹Ashiriya, Watacha in Apanll Taarashipan kamachtamarini. Apanll nuwaa; Shiysha Israelchichee kamanchincha. Izuuru mangoonkusin, tputsee watsapun taakamchusin, anuritam tuminchinllinaya, Apanll tárangiya nuwaatsi. ²Ashiri siyaa nuwaa kuki mazinakus, Apanlllee urutamari chinakus, kamachtamarinee payukus, ipartamtis chinllinitamtis anuri payukchusin, amb ashkachus, uru zapan masach taatssa. ³Ashiriya, Israelchichis anoo tuminungtsa. Amb ashkachinaareesa, uru kishshapari taatssa. Siyachich tputs zapan pzapanichpasinaya, yuwash katungats zapan taaru anshu, kinduratam, anumunsha wakaritam mimir kung ashiru naantangatu anshuya. Yuwaa Apanll waana sirútama zitaminarinee; Nuw siyaam tsapuneemis panachintspa, tárangu anoo izuuru tuminchiya.

⁴Israelchichis, na mazinangantsa; Iy kurakarini Apanll Taarashipani minumari taariya. Apanll nllitarita wanindaja. ^a

⁵Ashirucha, Apanlllee Taarashipanee itsinsaru mangiptish chinangtsa.

§ 4.35 Márkosa 12.32 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^a 6.4 Márkosa 12.29 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

Chinayarus, uru tchintangtsa. Apanlleetsimarit zurampatari mangiptis mangoonangtsa.^b

⁶Ashiriya, yuwaa tsiyatsis na siyaa kamaneenli anoo mbizarintspa. Urutamari mangiptis chinayarus taangtsa. ⁷Ipareetstamtis urutamari tayaspata-shingtsa. Ichingaru zar pangishis kamaningtsa. Yuwash naakis, yuwashutam maakamchis, yuwashutam maarangus chiyzakchis, anush nuwaa kuki kamaningcha. Ichingaru tayaspata-shingtsa. ⁸Apanlee kamachtamarini kirakamun yandamaa kuwishtis pzungints. Mishat, charimunis wayayarus tutayangtsa. Izuuru chinamaam, nda mbizamaam shingtsa. ⁹Anumunsha sheerus, pangimunshitis washitungash patuzinazimun yandangtsa. Wachumunatam shtandashini yandayarus, ksangtsa anuri chinamaama, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya na Apanlee kamachtamarini yuw kasiru anoo kamaneena.

Ashiriya, na kamanchintspa Apanll nuwaa kuki payukinareesa, kisshaparee Kanaanash tsap taatssa, tárangu anootsi

¹⁰Ashiriya, na Apanll Taarashipani siyaa zangankachu, siyaam tsapoo panachiya. Sirútama zitaminarineetsi, Aprahamarineetsi, Isaakarineetsi, mishat Akoparineetstam, Kanaanaa tsap siyaam panachintspa, tárangu, na siyaam nlluranureemshitis panachiya. Ansha yakat kizpur wanasirimshi misha kapunguw taariya. Ashich siy nda pangutarus, ¹¹anush pangusush maachi zapan taariya. Nda siy minumtiyam ashich maachta wayarangis. Kungutam waamaam taariya. Nduntaa siy posoom ashich ktsitarus, itaru natsha anush kungoo waatssa. Mishat, mzatsshutam kizarun mishat olivpatam, zapan tatsumim taariya.

Aship nda siy tatsumtarus anoo katungkus kis tazazaru taatssa. ¹²Amb ashkachus, Apanlleetsimarisha uru chinakus taaksa. Apanlee mbizarintspa. Watam siy Ijptosh tsap tumuchchurtarangunts, kapung kiyung kachiyrangus, Apanllsha siyaa nayanirangu, tashitungarangiya. Ashiri anoo mbizarintspa.

¹³Apanlleetsimari Taarashipani ungirtangtsa. Anootsimari kuk payukus taangtsa.^c Zurampatari tsiyatangtsa. Ngutish ngichintspa. Apanllimunari sur tsiyatangtsa. ¹⁴Kanaanshuchish apanllputsirinee siya tchitintspa; watsta. ¹⁵Watam Apanll siyaa ksutku, siyaa apanllputsee ungirtamaam pachindkiya. Waanariya, apanllputsee ungirtakus, Apanllsha siyaa tsiyantachparee. Sheeru watstamarini kapetchiya.

¹⁶Mangutis, Apanlee tamasingarus, ¿Tamaree Apanll iyaa istach? tárintspa.^d Sirútama Masash tsap taaranguni, Apanll iyaa istakeeja, tárangis. Natsha ambtam tárintspa. ¹⁷Itaru, siya ichingarus itsinsampatarit Apanlee kamachtamarini ichingaru tatsamoongtsa.

¹⁸Ashiriya, yuwaatsimari Apanll waana zandku anoo tuminungtsa. Uru wanasiri taangtsa. Uru ambinaariya ashkachus, tsapunshis wanasirimish kisshapari taatssa, yuwash tsapoo sirútama siyaam zitaminaris, panachintspa, tárangu anshuya. ¹⁹Mishat ashkachus, kundara-reetsis siyaa tasaskachusin, Apanll ichingaroo tpachingachiya. Watam Apanll; Siy nuwaa kuki payukus, nuwsha kundara-reetsish tpachingachima, waana táranguwa.

²⁰Ashiriya, siyaatssha zapshita iparis, mashkunti; ¿Mayaama Apanll kamachtamareetsi zurampatari payungtsa, tárang? tákchusin, siya; Iyaam wanasiriri taamaam kamachtarangiya, tángtsa.

²¹Iy Ijptosh tsap taaranguni, parawarini

^b 6.5 Yuwaa nish átu anootstam Matiwa 22.37; Márkosa 12.33; Lukasa 10.27 tayusima kamankiya. 1 Wanga 4.10 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^c 6.13 Matiwa 4.10; Lukasa 4.8 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^d 6.16 Yuwaa nish átu anootstam Matiwa 4.7; Lukasa 4.12 kamankiya.

iyaa ichingurootsini muchchureem wayarangiya. Kizpur kiyung yacharangiya. Itaru, Apanllsha waanpata wizpurirni iyaa tapachindarangiya. ²² Apanll Parawaa tiptsirpatari, maachiritaatstam, wizpurpat tpxutamaam waneeshee waanaatsi wizpur zapan zangan zangan ashirangiya. Iyshat ichinguruni Apanlleee waneesh paranginiya. ²³ Iyaatssha Ijptosh tsap tashitungayaru, minupsha tsapurunas, yapsha sirútama zitaminarineem panachintspa tárangu, ambsha iyaatssha machirangiya. Sheeru iyaamsha tsapuneemini nee tsap Kanaanaa panarangiya. ²⁴ Ashirucha, Apanll Taarashipan amb ashirangu, iyaatssha kukoo payumaam kamachtarangiya. Payukchi-naareeniya, uwsha iyaa uru kishshapari zapan masach taamaam wayachiya. Na in zar tamaru taakaniya, urutamari ashtachiniya. ²⁵ Ashiriya, iysha anuritam Apanlleee Taarashipanee kamachtamarinee uru mangiptini tuminkachuni, Apanlleee wamachtash tatsamchiniya. Sheeruni, kishshaparee washunand tatsamooruni taachchee, tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll nuwaa kuki payukinaareesa kishshaparee Kanaanash tsap taatssa tárangu anu.

**Ashiriya, na kamanchintspa
yuwaa Apanll Israelchicheetsimari
tiptsireem ipusarangu anootsi**

7 ¹ Ashiriya, na Apanll Taarashipan Kanaanaa tsap siyaamsha izuuru tsapuneemis panachiya. Anush tsap tputs zapan kizpurinandari taaranaya. Hititshuch, Gergesewshuchtam, Amorrewshuchtam, Kanaanshuchtam, Feresewshuchtam, Hebewshuchtam, Jebusewshuchtam aship tsap tputs kizpurinand taarana. ^a Siyachchimand kasiru kizpurinand taakanaya. Itaru, Apanllsha anoo ichingaroo tpachingachiya. Siysa anush kasiyarus taatssa.

² Ashiriya amb naakchus, Apanllsha siyamari kundarareetsis kasimaam wizpuree siyaam panachiya. Ashkachu, siysa tputsee nayanirintspa. Anshuchee izuuru tpachingangtsa. Mishat, anchichpa tputs pakchiyam ipuneerus tsiyatintspa. ³ Anchichpat nutsas pzapanereintspa. Ipartantis kamuz misha kizatam anshuchpa yamamaam izuuru watsta, tángtsa. ⁴ Watam ambinaariya ashkachus, anshuchee iparis yamakchusin, ipareetsis; Apanlleee ungirtamaam watsta, táyarusin; apanllputseetsimsha ungirtachinllinaya. Ashkatssin, Apanllsha tsiyantakchu, uru siyaatsirisha wani-chiya. Ashinuri kachich mtsa ashtarich ashinuri siyaa kapeetchiya. ⁵ Itaru, siysa anush taakchus, apanllputseem, yasinna tinama, misha patumbcheestam tinama, ashpari sumasush kapeeteerus, mucheerus ksangtsa. Minumtiyam wayarintspa. ⁶ Amb ashkachus, Apanlleemsha tiptsir taatssa. Watam Apanll siyaatsimari waamaa tiptsir ipusaranguwa. Tsapurunasshuchee nllitaritaatstaa tputs nda ipusarangu, siyamari Apanlleem taatssa. ^b

⁷ Apanll siyaa chinarangu, waana zandeeru ipusarangiya. Nda yuwamand siy tputsiris zapan taakis nda anumand ashirangiya. ^c Watam tputs minpich tsap siyamand kasirsin wazapaninaashsha taakanaya. ⁸ Itaru, Apanll siyaa kizpur chinarangu ipusarangiya. Watam sirútama zitaminarneetsini, Nuw siyachcheem izuuru istachima, táranguwa. Ashirucha, anoo tatsampi átu siyaa ipusarangiya. Anumand waana siyaa Ijptosh tsap tashitungarangiya. Siyaa Ijptoshuch kurak kiyung yacharangu, muchchureem ínarangitaa, itaru Apanllsha siyaa wizpurpata tapachindarangiya. ⁹ Taarashipani iy Apanllirini zurampatari Apanlliritcha. Siysa anoo ayamtaati mbizarintspa. Apanlleetsimari chinangtsa. Apanll uru waanaatsi kuk

^a 7.1 Tayaspatampani 13.19 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^b 7.6 Titooma 2.14; 1 Pitoru 2.9 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^c 7.7 Wanga 15.16; 1 Wanga 4.10 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

zurampatari tatsamkiya. Nlluranureem-tam urutamari kukoo tatsamchiya. Yuwaa tputs kukoo zurampatari payuku anoo ashchiya. ¹⁰Itaru, tputs Apanllee ngatkusin, natsakana anootssha wanichiya. ¿Antaatiya zapshtacheeja? Mikeeru ashchiri kapeeteeru kasachiya. ¹¹Ashiriya, siyana Apanllee kuk tatsamoongtsa. Yuwari Apanll Taarashipan waana kamachtarangu anuritam payungtsa. Ashirucha, na zar nuwsha siyaa kamachtakina, siyana anuri tuminungtsa, nuw siyaa tina, tárangiya Móysisa.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll Israelchicheetsimari tiptsireem ipusarangu anootsi.

Ashiriya, yuwaatssha Apanll Israelchichee nuw siyaam kapung istachintspa tárangu anootssha kamanchintspa

¹²Ashiriya, siy ichingaros Apanllee kamachtamarini na mazarangus, anuritam tuminkachinareesa, Apanllsha Taarashipan siyaam urutamari kapung istachiya. Zurampatari yuwaa sirútama zitaminarinpa tsiyatarangu anuri tuminchiya. ¹³Siyaa chinaku uru kapung istachintsa. Iparis zapaneeyarus taatssa. Tatsumareetstamtis tirooku, kizarunaatstam, yasinatam wayungunoom yakana anootstam, misha chineetstamtis, wakaraa wip, opeejata wip ashpari wanasir kanungartachiya. Yuwash tsapoo sirútama siyaam panachintspa tárangu anush taakamchusa. ¹⁴Siyaa Apanll kizpur istachiya. Ichingaroo tputs kasi-ru istachiya. Saanpatatis pzapaneerus taatssa. Minumtiyam siyashuch kiz nda mireeku, kamuzatam nda kizaa tinaku taacheeja, ndambaree. Mishat, ashiritam chinshitis, wakararis upapchir, misha wizaritam, minumtiyam mipshiri taacheeja, ndambaree. ¹⁵Ashiriya, Apanll waana ichingaroo tsutashshee arap kapeeteeru kasachiya. Sirú Ijptoshcheem tsap Apanll zapan tsutashshee zanganeerangu, na siyaamsha ashtacheeja, ndambaree. Itaru, kundararemaritis

Apanll tsutashshpat wanichiya. ¹⁶Itaru, siyaam Apanll tapazpat istakachu, tputsee pachamaam pakchiyam nayanirintspa. Ichingaroo tpachingangtsa. Mishat, anshuchee tputs apanllputsirini ungirtarintspa. Anoo ungirtakinaareesa, Apanllsha uru siyaatstam tpachingachintsa.

¹⁷Siyaa punikus, mangishis chinakus, In tputs zapaneeewa. Iyashcheetsimari-pa kasichinllinaya. ¿Tamayreezich chiy ashpa in tputs tashitungaychich? táchpasa. ¹⁸Itaru anshuchee tputs punirintspa. Apanll Parawaa tiptsirpatari waneerangu anoo mangishis mbizarintspa. ¹⁹Waana Apanll Ijptoshuchee kiyung yacharangu anoo siy saana kchiptis parangtisha. Mishat, napuxtashchee zapan parangitamsa uwamari amb ashirangiya wizpurpata. Apanll tapachindapi átu waana wizpurpat siyaa Ijptosh tsap tashitungarangiya. Sirútama Ijptoshchee waneerangu ambitam sheeru yuwaa na siy punikus anoo kiyung yachachiya. ²⁰Suwakchitaateesinaya, nduntaati ashiru waanaatsi pishuktatssin, itaru Apanllsha ashpaatsiri tputxtakchu, uru miroosinlltayarusin, izuuru tsipachinllinaya. ²¹Ashirucha, nuwsha siyaa; tputsee punirintspa, atashina. Watam siy Apanlliris wamari kasiru kizpureewa. Siyaa uru istachiya. ²²Apanll ichingaroo apinllari kapeetchiya. Siyaa natunandari ashpa tputs chingakchi-naareesa, tputs kurimunazkachu anush tumuzshapari kázamish pzapanichiya. Ashkachu, uru saanaatstatam zachiya. ²³Itaru, Apanllsha waana siyamari kasi-maam wayakchu, siyaa tputsee pachata, sheerus yusur arangsha pachat, pachat shitanus, zapish ashparita kachingeerus kasatssa. ²⁴Apanll waana kurakaats-taa siyamarisha kasimaam wayachiya. Ashkachus, ayamtaatiya anoo kurakaa tputs chinachazinllinaja; watstamamari mbizachinllinaya. Siyamari kurakaa ichingaru kasirus taatssa. Siyamari kachingatssa. ²⁵Ichingaroo apanllputsee pakchus, yáyarus, sumasish pshtayarus, mucheerus ksangtsa. Oroopat tinama,

kurikpatata tinama, ashtaa, sumasish kpitangints. Orootstaa mishat kurikeets-taa yamaam chinarintspa. Paptsa, anoo nazandiyispa, watam Apanll Taarashipan apanllputsee kapung natsakuwa. ²⁶Ashirucha, apanllputsee pakchiyam pangipshitis yamaam chinarintspa. Ichingaroo natsakus sumasush kpitangtsa. Ndunnaa ashkus, uru siyaa Apanll kapeeteeru kasachiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Israelchichee Apanll kapung istarangu anootsi.

Ashiriya, na kamanchintspa yuwaa Apanll; Tputs katungtsimunamari taarasheem pinasakiya, tárangu anootsi

8 ¹Móysis wand Israelchicheetsi tsi-yatarangu: Nuw na siyaa Apanlee kamachtamarini ichingaru kamanirangina. Ashiri siya anoo tuminungtsa. Ambinaariya ashkachus, uru pzapanee-yarus, siyamari ichingaroo tputs kasiru taatssa, yuwaa Apanll sirútama zitaminarneetsi; Nuw siyaam tsap panachintspa, tárangu anootsiya. ²Itaru, yuwash Apanll Taarashipan siyaa 40 masach tsap upusap machirangu anoo mbizarintspa. Amb, upusap xitangat ashirangus, waana Apanll siyaa yachapi átu, ¿kamapari nuwamun mang' tatkeesinaya, nuwaa kuki payuchinllinaya?^a átu siyaa kiyung yacharangiya. ³Marizpa siyaa kiyung yacharangu, itaru anumunsha katungtsee manaa siyaam maritarangiya. Manaa nduntaa patarus, misha zitaminaris nduntam anoo patarusin, itaru siyaamsha maritarangiya. Apanll siyaa mangeemis p'tsimaam ashirangiya. Apanll tárangeeja. ¿Antaatiya tputs katungtsimunamari taarashish urutamash payutareeja? ndambari. Itaru, yuwamunari nuw kamachtaki anumunari urutamari taamaam taariya,^b Apanll waana siyaa mangeetsis p'tsimaama

tárangiya. ⁴Siy ichingarus 40 masach upusap xitangat ashirangtaatis, nda minumtiyamis kamaris kucharangiya. K'tsitamtis nda manarangiya. ⁵Tputs wipaa; kukeetsi payupanda, átu, wanitaru, uwsha Apanll siyaa ashirangtamta.^c ⁶Ashiriya, Apanlee chinakus kukoo tatsamoongtsa. Kamachtamarinee tuminungtsa. ⁷Apanll siyaa tsap wanasirimshish wayachiya. Kungsha anush nda pshatachiya. Machshutam, tandsashtam ichingaru kung zaw shitangat ashkiya. ⁸Anush maachi tatsumim zapan taariya; tiriku, sebaada, kizaruna, kpayunlli, munllina, wayungunu, mishat kindur taaritamta. ⁹Anush tsap taakchus, ¿mayangazeeja siy mangis mantsachis? Katungtsingazitam, misha maachtangaztam tamaracheezis, ndambaree. Watam yuwashuri taakchis anshuri patumbchish wantsush ngusambaa mbamma-sheetsi pangatssa. Mishat, anshuritam machish, ngusambaatstam chumbeepimash yátssa. ¹⁰Ashiri anush kis taakus, ichingaru maachi nda siyaam pishtaku, katungtsitam katungkus, kapung tazazakus, itaru Apanllireetsis Taarashipan urutamari mbizarintspa. Uru, Wappari Apaa, tángtsa yuwamand siyaa tsapuneemis wanasirimshish wayarangu anumanda.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll, tputs katungtsimunamari taarasheem pinasakiya, tárangu anootsi.

Ashiriya, na kamanchintspa yuwaa ayamtaatiya Apanlee ksarintspa, Móysis tárangu anootsi

¹¹Ashiriya paptsa. Mangiptis taangtsa. Apanlee Taarashipan mbizarintspa. Urutamari waanaatsi kamachtamarini tuminungtsa. Na nuw siyaa kamaneenlli anuritam payungtsa. ¹²Tsapurunasis kis taakchus, katungtseestam katungakchus, kapung tazazakchus, misha

^a 8.2 Utaáshucheema 12.5-11 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^b 8.3 Yuwaa nish átu anootstam Matiwa 4.4, misha Lukasa 4.4 kamankiya. ^c 8.5 Utaáshucheema 12.3-11 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

pangitamtis wanasirish pangumash taakchus, ¹³ chinitamtis wakararis, misha opeejaritamtis pzapaneeekchusin, misha orootstam, kurikiritamtis, misha maachi payukis an pzapaneeekchusin, ¹⁴ siya ngutis saanaatsi ungirtakus; Iyaanamunaricha wizpurini ashiranganiya, tárintspa. Watam ndatuma Apanll siyaa Ijptosh tsap tashitungachu, siya anush muchchureem taaranga. Itaru, natsha siyaa tashitungarangu anumand siyaa Apanlee mbizarintspa. ¹⁵ Apanll siyaa tsap apusap machtarangu, mkatam kasumash zapan taaru, ztunllitam zapan taaru, anumunsha kungutam waamaam ndunari amb machirangu, itaru Apanllsha waana kungoo patumbchish zaaw ashirangu anoo siya waaranga. ¹⁶ Mishat, siyaa amb apusap machirangu, siyaam katungtsee martarangiya yuwaamshee nda katungats pataris, misha sirútamastaatiya zitamin nda pataru anumashsee siyaamsha martarangiya. Apanll waana ashimaam siyaa waanaatsi mangoonamaama yapstarangiya. Amb ashishtar ashku, uru siyaa aranginasha istamaam chinarangiya.

¹⁷ Ashiriya, siya; papsa, átana. Mangishis shambatkus; Yaanamandaricha wizpurirni aship in maacheetsi payukani, átus, anoo pakchiyam chinarintspa. ¹⁸ Apanlleetsimari ichingarur zar chinangcha. Watam waana zandarangu siyaam tuwizpurtarangu, kapung maacheetsi payumaama panarangiya. Yuwaa sirútama zitaminarineetsis; Nuw siyaam tsapoo panachintspa, tárangu, anoo na siyaamsha panarangiya. ¹⁹ Itaru, siya waanariya apanllputseetsim chinakus, waatsimarisha ungirtakus, Apanlleetsisha mbizakchus, uru Apanllsha siyaa izuuru kapeeteeru kasachiya. Nuw siyaa zurampatari atashina. ²⁰ Apanlee kuk kapeetkachinaareesa, Apanllsha Taarashipan uru minpichchee tputs kachingarangu, siyaatsha ambitam ashtachiya, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysis; Apanlee kuk kapeetkachus, uru

Apanllsha siyaa wanichintsa, tárangu anootsi.

**Na yuwaa Móysis Israelchichee;
¿Antaati saanpatartaja wizpuriris
kasichis? Apanllimun wizpuririni
kasitssa, tárangu anoo kamanchintspa**

9 ¹ Ashiriya, na Israelchichis mazina-ngantsa. Na in zar tatsameenlliya. Ortagoo kung arachich kitamaam wari-tayanlltanda. Anshuch tputs kizpur-sincha, siyaa kapung kasiriya. Mishat, yaktarini patumbichpat tandapunursin íwar kámanariya kapungu. ² Anchich tputs wazuraneewsincha, watam Anakarinchichiniwa. Ashirucha, anchicheeru ichingaroo wazuranirini tputs waamari kasiranaya. Siya yuwaa tputs ¿chakaja anchichpat tputs minumtiyam tatsamooch? átarana anoo siy yasartamtischa.

³ Itaru, naakchus Apanllsha uwma sumas tamapari ashiru wasina yamazaru tapazip naachiya. Ashkachu, anush siya mikeeru kundarareetsis kapeeteerus kasatssa. Kachich ptsa ashtaru ashinuri mikeeru kapeetatsa. Apanll nuw amb ashtachima tárangu, ashiri anuritam uru tatsameeru kasachiya. ⁴ Ashiriya, Apanll waana kundarareetsis arap kapeeteeru, kasakchu, siya mangishis; Yuwamand iy wanasiri taakani anumand Apanll iyaa kasimaam istarangiya, tárintspa. Anoo chinarintspa. Itaru, yuwamand Kanaanshuch mantsir taakana anumand ichingaroo tputs kapeeteeru kasachiya. ⁵ ¿Nitaati siy uru wanasiri taakis, uru chinampanari taakis? Nda. Nda anumand Apanll siyaa tputsee kasimaam istak. Itaru, yuwamand an tputs ichingarur yutarit taakana anumand arap kapeeteeru kasachiya. Mishat, waanaatsi kuk payumaam yuwaamsha sirútama Aprahamarinee, Isaakarinee, mishat Akoparineestam tsiyatarangu, anoomsha tatsampi átu ashirangiya. ⁶ Itaru, siya nda wanasiri chinamaam yasasa. Siy watam yutaritamsawa. Ashiritaa, Apanll Taarashipan tsapuneemis wanasiri panachapantsa.

⁷Mazinangtsa; ¿Siy wanipaja Apanllee kuk kapeetarangis? Apanll siyaa Ijptosh tsap yushurangu, apusapsha machirangunts, uru Apanllee kuk tuminumaam ngatarangsa. Na in zari wandaritam nda Apanllee kuk payuksa. ⁸Tsap mach Orebash taarangus, kapung Apanllee tatsiyuntarangus, Apanllsha siyaa kapung tsiyantarangus; Ashchiri kapeetchima, tárangiya. ⁹Itaru, nuwsha machip káreeralluri, Apanllee kamachtamarini, yuwaa Apanll siyaa kamachtarangungu anoo, patumbchimun yandamaa yati aturi, naatarangina. Nuwsha anush machip ichingaru 40 zar kaschir psaanpatatam aship taarangina. Nda pakchiyam katungaranguri, misha waamaatsam nda pakchiyam waarangina. Marizpatari taarangina. ¹⁰Anushsha Apanll waana kamachtamarinee patumbchimun yandayaru, nuwaam panarangiya; yuwasham ichingaruni machimun shanee-runi, machish sumas kurakataru anush Apanll iyaa waanaatsi kuk kamanirangiya. Anootstam waanaatsee kuk patumbchimun yandayaru nuwaam panarangiya. ¹¹Ashiriya, 40 zar psaanpatatam tushiyramchu, anumun Apanll waanaatsee kamachtamarini patumbchimun yandamaa nuwaam panarangiya. Apanll siyaa kamachtamareetsi mangishis tuminungtsa, tárangu, anoo patumbchimun yandayaru, nuwaam panarangiya. ¹²Itaru nuwaam panayaru, nuwaatsha, Mikeerush wapitam karuweerush naatacha. Papcha, tputs yutaritarusina. Shiy tputsirish Ijptosh tsap yushirangish ansha yusur na musásiri nuwaa kamachtamari kasaranganaya. ¿Na tamakimanya? ¿Wakaraatsha orpat tinayarusin anootssha kis ungirtakanaya! tárangiya. ¹³Mishat, Apanll nuwaa tárangitamta; Na in tputsee yasayana. ¿Antaatiya nuwaa kuki payumaam yasarazinnlinaja? Nduni. ¹⁴Ashparita izuuru tpachingachima. Ashiri shiysha nuwaa, Wats-ta, tárinllpa. Amb ashkachuri, minshuch tputs Israelchichee izuuru mbizchinllinaya. Itaru, Móysisee shiyashcheetsima-

risha tputsireemi pzapanichima. Shi-yachchimarisha aranginasha pzapaneer-sin, kizpurinand kasiru taachinllinaya, Apanll nuwaa tárangiya.

¹⁵Itaru nuwsha; Xamachi Apara, táranguri, machimand karuweeshinuri, Apanllee kamachtamarini patumbchimun yandam payururi karuweerangina. Machimunsha sumas kizpur kurakurtar ashirangiya. ¹⁶Karuweeshinuri, siyaatsha parangina. Apanllee kamachtamarini kasayarus yutaritshishetsimarisha payurungus apanllputseetsimsha orpat wakaraam tinayarus, anootsimarisha ungirtarangsa. Apanllee kamachtamarini izuuru kapeetarangsa. ¹⁷Nuwsha yuwaatssha Apanll patumbchimun yandayaru, nuwaam panarangu anoo yáyaruri, ichingarus siy parus, wazawash kapeetarangina. Patumbchee chuweerangina. ¹⁸Ashiranguri, nuwsha Apanllpa siyaam tsiyatamaam yusur wapitam machip naatarangina. Apanllpa siyaam tutunlltayaruri, tsiyatkuri, 40 zari psaanpatatam nda pakchiyam waakuri, katungku-maatstam nda pakchiyam katungkuri taarangina. Yuwamand siy Apanllee kuk kapeeteerus, yutaritshishish pshturangus, Apanlleetssha kapung tatsiyuntarangis anumanda ashirangina. ¹⁹Ashirucha, Apanllsha kapung tsiyantarangungu, siyaa, Kapeeteeruri kasachima, tárangu, nuwsha mazaranguri, anoo kapung punirangina. Itaru, nuwsha Apanllee; Musámachi. Musá kapitinnlpa, táranguri, Apanllsha yusur nuwaa kuki mazarangiyaa. ²⁰Ashiritam Aaronaa Apanll tsiyantarangitamta; kapeeteeruri kasachima, tárangu, nuwsha, Xamachi, táranguri, tapachinndarangina. ²¹Nuwsha wakaraa orpat tinayarus, ungirtarangis, anoo yáyaruri, sumasishsha mucheeruri kapeetarangina. Anumunsha kachizaramachsha yáyaruri, patumbichpa ichuweeyaruri, izuuru puzacheem ínarangina. Sheeru puzachee wazawash kapeeteeruri kasarangina.

²²Ashiritam tsap Taberash anumunsha tsap Masash, mishat yakat Kibrot-Hatawash taaranguni anshutam siyaa

yutarit taarangus, Apanllsha watsiyun musárangiya. ²³ Anumunsha, tsap Kadés-Barneyash taaranguni, siyaa Apanll; Natunaa arangeem naangtsa. Nuwsha amb tsapooneemis panachintspa, tárangitaa, itaru siya kapung ngatarangsa. Apanllimun nda mangis taturangsa.

Apanll kamachtarangu anootstam nda payurangsa.^a ²⁴ Nuw yuwapururi siyapa naamaam chtarangi anpur siy uru Apanlee kuk ngat ngat ashirangsa.

²⁵ Ashirangutischa, Apanll siyaa kapung tsiyantayaru, siyaa kapeetamaam zandarangiya. Nuwsha anush tutunlltayaruri, ichingarú 40 zar psaanpatatam mangi mantaranguri masharangina. ²⁶ Apaa, tputsee musá kapitinllpa, watam shaana tputsirshawa. Ijptosh tsap kiyung kachiyrangusin, shiysha shaanpata wizpurirish tapachindarangshawa.

²⁷ Mishat, Aprahamarinee, Isaakarinee, Akoparineetstam mbizarinllpa. Na in nlluranuri shiyaa kukish payumaam ngatkitaatssin, yutaritshishush pshtut pshtut ashkitaatssin, anoo chinarinllpa.

²⁸ Watam tputsireetsish kapeeteerush, kasakchush, Ijptoshuch tputs shiyaa; Apanll tputsee iyash tsapuni tashitungarangitaa, tsapoo panachintspa tárangitaa, xapoorangiya. Mangutari tptsiree natsaku, upusap macheeri tpachingapi atupa tárangiya, táchapsinaya. ²⁹ Itaru, watam anoo shaana tputsirshawa. Ijptosh tsap kiyung kachiyrangsin, shiy shaanpatatari wizpurirpatish tapachindarangshawa. Ashiri Apaa, nuwaa kukee mazinangandama. Tputsee nayingcha; nuw Apanlee tárangina.

10 ¹ Ashiriya, Apanllsha nuwaa; Patumbich tsimbun táwar ashiru tatsamooru tsmooyarush nuwaam yushindangcha. Mishat, minum kajonee karipanpa tinangcha. Tinamaam iwaparamchush nuwap machip káreerush kusangi. Shiyapa tsiyatpani, ² Nuwsha patumbchimun yuwatam ichtakachuri yandayaruri shiyaam panaranguri, shiy-

sha anoo pátangarangish, anootstam tsiyatsis yusur yandachima. Shiysha anoo yakchush kajonish wanasir wayamachcha, Apanll nuwaa tárangiya.

³ Ashiriya, nuwsha anuritam minum kajoneem yasin sur Akasiya mbam-mashi anoo tinarangina. Tinaranguri wayarangina. Anumunsha, patumbich tsimbun táwar ashiru tsmooyaruri, yáyananlluri, machipsha káreeranlluri naatarangina. ⁴ Ashiriya, Apanllsha yusur patumbchimun 10 tsiyatsis kamachtamarinee yandarangiya. Yuwartatam ichtakachuri iyaam kamachtarangu, anootstam yandarangiya. Iy machish watandsash shaniyaranguni, Apanllsha sumasush tsiyatarangu, iysha anoo kuku mazinarangini, anootstam yusur yandayaruri, nuwaamsha panarangiya. ⁵ Nuwsha anoo yáyaruri, machip karuwarangina. Yuwashsha yasin kajoneem tinaringi anush pshtayaruri kasarangina. Na wandaritam anush kajonish taariya. Yuwartatam Apanll nuwaa kamachtarangu anuritam tatsamoorangina.

¹⁰ Nuwsha íwar machip taaranguri 40 zar psaanpatatam, yusur Apanllpa mashimashtar ashirangina siy kaminis. Apanllsha nuwaa kuki mazaranguni, nda siyaa tpachingamaam zandarangiya. ¹¹ Nuwaatssha, Na naayarush, shiysha wasina tputsireetsish imazayarush naangcha. Ashkachush, nuwsha tsap ipusarangi, yuwaa sirútama zitaminareetsis nuw siyaam tsapoo panachintspa tárangini anoo siyaamsha panayaruri tatsameeri kasachima, Apanll tárangiya nuwaatsi.

**Na kamanchintspa yuwaa Apanll
Leviychichee tputs apanllpaneem
ipusarangu anootsi**

⁶ Ashiriya, Israelchichsha ichingarusin tsap Beroat-Bene-Jakan káyananllusin, Moserapsha tsap naataranganaya. Anush kusarangsin, Aaronarini anshurisha

^a 9.23 Utaáshucheema 3.16 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritama.

tsiparangiya. Anshuritam mapeerangsin, kasaranganiya. Ashirucha, Aaronarinsha wip, Eleasar sur, apanllpaneem urkar uwsha kinarangiya. Waparish zamurangiya. ⁷Yusur anumandsha káyarusin tsap Gudgotap naataranganaya; Gudgotamandsha káyarusin, tsap Jotbata yapsha kung zapan taaru ambsha naatarangsin anushsha kusaranganaya. ⁸Anushsha Apanll waana Leviyarinchi-chee tputs apanllpaneem ipusarangiya. Waama kajonarinee, kumaama ipusarangiya. Mishat, waanaatsi ungirtamaam, anamunsha tputseem Apanllpat tsiyata-maam ipusarangitamta. Natpursha zar ambiritam ashkanaya. ⁹Ashirucha, amb ashirangsin, Leviychich tputs Israelchich tamapari ashiru tsapoo nda mazareem payukanaya. Watam Leviychich Apanllpat kuk mapeeksin taakanaya. Ashirucha, Apanllsha Leviychicheetsi, Siya nuw kamini xunarus taakitaateesa, nuwsha uru siyaam istachintspa, tárangiya. Yuwartatam Apanll, Nuw siyaam istachintspa, tárangu anuritam uru kukoo tuminkiya, nuw siyaa Leviychich atina.

¹²Natsha Israelchicheetsis, nuw siyaa minootssha kamanchintspa: ¿Siyaa Apanll may kamachtaka? Apanll ateeja; Nuwaatsimari chinangtsa. Nuwshumari tchitangtsa. Mangiptis kaapaniri nuwaatsimari ungirtangtsa. Mangishis kaapaniri chinayarus nuwaa mangoonangtsa.

¹³Nuwaatsimari kuki tuminungtsa.

Ashiriya, siya amb ashkus, uru wanasiriri taatssa, ácha Apanlli siyaatsi.

¹⁴Ashiri na mazinangantsa; siy Apanlliris Taarashipan maacheetsee ichingaru tinarangu wayarangiya. Kanindaatstam, misha kanind arangeemtam, yuwash waana kasiru taaku anshutamta. Mishat, tsapurunaseetstam, ichingaroo yuwaa tsapurunasish pakis anootstam Apanll tinarangu wayarangiya. ¹⁵Apanll

wamari kizpur kasirtaa kurak taaku, itaru uwsha waana zandarangu, siyaa zitaminaris kizpur chinarangu, na anchicheetsis siyaatssha tiptsireem ipusarangiya. Nllitaritaa tputs nda ipusarangiya; siyachcheetsimarit ipusarangiya. Siya na wand Apanllshitis tiptsiris taaksa.

¹⁶Ashiriya, Apanlllee kamachatarinari izuuru mangishis pshtayarus chinangtsa. ^aMangishis yutarit chinarintspa. Apanlllee kuk payumaam ngatintspa. ¹⁷Watam siy Apanlliris ichingaroo apanllputseetstam, mishat kurakaatstam waamari kasiriya. ¿Chakaja Apanllpat tatsamooru taach? Wanindaja. ^bApanlllee wizpur punimaam taariya. Tputsee ichingaroo tatsamooru napkiya. ¿Chakaja Apanlllee kurikpa paxanxach, ^cIstanda natu, neewa, apaya kurikee, tách? Anoo taamaam wanindaja. ¹⁸Apanll, nlluraa mxaxzi chinaku, misha mashindootstam chinaku ashiritam tputsee ichingaru tatsamooru chinakiya. Arapchitam tunar tputs yuw siyash taaku anootstam chinaku watungasheettam, misha watunireemtam panakiya. ¹⁹Ashirucha, siya tputsee arapcheetstaa chinangtsa. Watam siy Ijptosh tsap taarungus arapchimumtamsawa, siyaa atashina.

²⁰Ashiriya, siya Apanlleetsimari chinangtsa; uwaatsimari ungirtangtsa. Tsasaritis taangtsa. Tputs shiyaa mashku, siyinsaru kamaningasinda táchku, siya zurampatari kamaningtsa. Apanllimun sur itsinsaru tsiyatangtsa. ²¹Siy Apanlleetsimari chinakus ungirtangtsa. Apanll minumaritcha taaksha, siy Apanlliris. Siyaa tapachindamaam wanip wizpurpat istaranga. Siy ichingurus Apanlllee wizpur parangs. ²²Yuwapur sirútama siy zitaminaris Ijptosh tsap naatarangsin, anpur ichingaru 70 tputs taaranganaya. Itaru natsha Apanll waana siyaa pzapaneerangu, na siy ashparisha

^a 10.16 Romshucheema 2.25-29 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

^b 10.17 1 Timoteyooma 6.15; Apanll wanichu anu 17.14; 19.16 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^c 10.17 Tayaspatampani 10.34; Romshucheema 2.11; Gálatasshcheema 2.6; Ipísshucheema 6.9 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

tsangach kanindpich patarich ashparisha pzapaneerangsa, Móysisi Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll Leviychichee tputs apanllpaneem ipusarangu anootsi.

**Ashiriya, na kamanchintspa
yuwaa Apanll Israelchichee;
Siyaatsimari nuwaam ungirtamaam
wayachintspa, tárangu anootsi**

12 ¹Móysissha Israelchichee waneerangu, Siysa Kanaanash tsap kuskachus, Apanllee kamachtamarini urutamari payungtsa. Apanll sirútama zitaminarneetsi tsapoo panachintspa, waana tárangu, anoo na musá waanaatsi kuk tatsamchiya. Anoo tsap siyaam panachiya. Anushsha taakchus, Apanllee simari kuk payungtsa, nuw siyaa atashina.

²Anshuchsha tputs taaraarutarana an apanllputseetsim ungirtakana. Siysa anoo kpitangtsa. Machimun iwaz, yasinshutam puch, yapamasaja pakchus, anootstam zurampatari pátangambeerus, kpitangtsa.

³Ichingaroo apanllputsee patumbichpatinamawaa anoowaatstam, wasuma waatstam pátang pátang sheerus, kapeetambayarus ksangtsa. Ashkachinaareesa, yusursha pakchiyam ayamtaatiya apanllputsee nda chinatssa, siyaa atina.

⁴Siysa Apanllee Taarashipanee ungirtakchus, tputs tamakpasinaya ambitam shirintspa. Ngutis yuw saana zandkis anush Apanllee ungirtarintspa. ⁵Itaru, Apanll waana siyachchee yaktarini ipuseeru, ungirtamaam wayachiya. Waana Apanll anshuri taachiya. Siysa anshumarisha ichingarus minumtashuri Apanllish ipusamarini ungirtakus taangtsa. ⁶Anshurisha Apanlleem maacheetsi muchingtsa. Saanamandari mangishis chinayarus, chinis wanasireewa an yushindangtsa. Apaz tirikoo 10 kóstar pusachkus, saama 9 kóstar yángtsa. Apanlleemsha minamtam kóstar wayangtsa. Arang saanitarisha mangishis chinakee-

sa, Apanlleem arangitam panachima, átus, anuritam panangtsa. Yuwaa káxiztakchuri kayanakchu anoo pusakchus, anootstam wayangtsa. Iwaxiztamarini chinis tatsipkachu, anootstam anshuri yakat yushitangtsa. Ashiriya, anshurtatam yakat Apanllee uru ungirtakchus, maacheetsi chineetsis muchingtsa.

⁷Maachiritpatartis ashparitis shambatshisheem wayayarus shambatatssa. Anshurtatam yuwaa wayakis anoo ichingaru katungatssa. Apanllsha anoo pakchu, siyaa kishshaparee napchintsa. Yuwamand Apanll siyaam katungtseem istarangu anumand Apanllee, Wapparee, tángtsa.

⁸Natsha in yuwash taakamchis anush Apanlleem chineetsis muchiksa. Itaru, anushsha zapish ayam taakchus, Apanllsha minumtashumarisha yaktaa ipuskachu, ambsha chineetsis muchitssa.

⁹Nish apusa taakus, wandari anush tsap nda kusasa. Anush tsap Apanll siyaa wayachiya. Anush taakchus, kishshapari mapiyrus taatssa. ¹⁰Kung Ortagu arachich kitkachus, anush Apanllish yaktarini Apanllee ungirtatssa. Kundariris nat siyaa taturpiritaa, itaru zapshina ndushapari kundarareetsis pakchiyam chinatssa; nduntam punitssa. Mapiyshapsa kis taatssa. ¹¹Anushshat Kanaanash tsap Apanll minumari yakat waana pangoom pangumaam ipuschiya. Anushsha siysa Apanlleem maacheetsi chineetsis yushindayarus, muchitssa. Anshurtatam Apanlleem kurikireetsis yáyarus, wayatssa. In kizpur wanasircha. Apanlleem kis panachima, mangishis átus, anootstam anush wayatssa. Yuwartatam kamanirangi anuritam anush kis Apanlleem tumingungtsa. ¹²Anushshat shambatshisheem wayakchus, ichingarus iparitamtis, m'chachuritamtis, Leviychichpatatamtis washunand shaniyeerus, anush Apanllee ungirtangtsa. Leviychich nduntaatiya watsapuneem yarangusin, itaru watam siyapatam washunand taakanawa.

¹³Ashiriya, siysa mangiptis taangtsa. Piyaamawsha yapeew saana zand-

kis ambeewsha maacheetsi yáyarus muchintspa. ¹⁴Itaru, Apanll waana minummari yaktaa ipuskachu, anshumari siysa uwaa kamachtamarini ungirtaamaam tuminungtsa.

¹⁵Itaru, saana zandkus, pangishis chineetsis katungamaam waritariya. Chineetsis pachayarus, wanutsee mapiyurus ktungangtsa. Watam Apanll waana siyaam chineemis panaranguwa. Tputs nduntaatiya waanaatsi wanutsee Apanlleem yarku, ashiritaa, zamzeetspaz wanutsi ashirus mapiyurus chineetsis katungamaam waritariya. ¹⁶Itaru, ursireetssa katungamaam watsta. Kungootspaz ashiru tuchumeerus kpitangtsa.

¹⁷Itaru, siysa; In Apanlleempa átus, wayarangis, tirikootstam wanusi, wakarataw wip, iwaxiztakachuri iparinayaru anootstam, opeejaatstam, vinootstam, wayungunootstam, mayamasaja maachee Apanlleem wayaranginaareesa, anoo ichingaru saanshutari taarashis ktungintspa. ¹⁸Itaru, yuwashumari Apanll waana siyaam ipusarangu, anshumari ktungangtsa. Ichingarus iparpatartis, m'chachurpatartis, Leviychichpatatam tputs, ichingarus washunand shaniyeerus, shambatkachus, Apanlleetasaseerus ktungangtsa. Yuwamand Apanll siyaam istarangu anumand shambatangtsa. ¹⁹Siy anshurtatam Kanaanush tsap taarus, Leviychichee tputs ayamtaatiya niyramaam chinariintspa; urutamari chinakus taangtsa.

²⁰Ashiri wanutsee katungamaam saana zandkus, mapiyurus ktungangtsa. Apanll waana siyaam tsapuneemis panakchu, yuwaa tárangu anoo tuminkachu, siyaam panat, yusursha arangitam panat ashtachiya. Ashkachu, anushsha siysa taakamchus, mapiyurus wanutsee ktungangtsa. ²¹Wandtaatiya Apanll yaktarini siyamand taarashis arap taaru, amb naamaam arap pinasakchus, saanshutari taarashis wakaraa, opeejaa pachayarus, anshuritam wanutsee ktungangtsa. Yuwari zandkis anuri ktungangtsa. Watam Apanll waana

siyaa istarangu, chineemis panaranguwa. Yuw nuw siyaa kamachtayanlli anuritam shingtsa. ²²Nduntaatiya tputs waanaatsi wanutsee yarku, ashiritaa katungamaam waritariya; opeejaa wanuts, manllan'seetsitam wanuts ichingaru katungamaam waritariya. ²³Itaru, ursiree katungamaam pakchiyam chinariintspa, watam an kuras taarashiwa.

¿Tamareeja wanutspasha washunand íseeruch katungchich? pinasakiya.

²⁴Ashirucha, kurasee yáyarus, kungootspaz ashiru kpitangtsa. ²⁵Katungamaam watsta. Uru ambinaariya ashkachus, wanasirpari taatssa. Iparitamtis wanasir taachinllinaya; watam Apanlleekuk wanasir tuminuksawa. ²⁶Itaru, In maachi Apanlleempa táyanlleesa, wayanllus, Apanllish yaktarini ashparitis yushindayarus, Apanlleem panangtsa. ²⁷Anushsha, maachtaa ursir mangawash zaweerus, payutus Apanllushsha sum muchingtsa. Itaru, wanutseeetssa anshuritam saana ktungangtsa.

²⁸Ashirucha, k'keetsi ichingaru mazi nangtsa. Izuuru payungtsa. Yuwaaratatam Apanll zandku anuritam tatsamoongtsa. Ashkachinaareesa, wanasir taatssa. Iparitamtis wanasirtam urutamari taachinllinaya. Apanllsha anoo kis napkiya, Móysis tárangiya.

Na kamaneena yuwaa Apanll Israelchichee; Nuw siyaatsimari nuwaam ungirtamaam ipuseeri wayachima, tárangu anootsi.

Ashiriya, kamanchintspa yuwaa, apanllputsee ayamtaati ungirtarintspa, waana Apanll tárangu anootsi

²⁹⁻³⁰Apanll kanaanushchee tputs ichingaroo tpachingachiya. Tputsee kapeeteeru, siysa anush tsap taatssa. Anushsha taakchus, mangiptis taangtsa; anshuch tputs tamakanaya ambitam shirintspa. Yuwaatsitam apanllputsee ungirtakana anoo pakchus, siysa pakchiyam anoo chinariintspa. ³¹Itaru, siysa Apanlleekungirtakus, anshuch tputs apanllputsee ungirtaksin tamakanaya

amb shirintspa. Anshuch tputs wipaa kapung chinakitaatssin, ashiritaa apanll-putseemsha ungirtamaam sumasish pshtayarusin, muchtaranaya. Itaru, anoo Apanll nda kis napkiya. Apanll anuma-shee tputs natsakiya.

³²Itaru, siya yuwaari nuw siyaa kamachtarangi anuritam tatsamooru payukus tuminungtsa; arangeem tsiya-tsis wayarintspa,^a Móysis Israelchichee tárangiya.

13 ¹Apaz siyashuch Israelshuch tputs minam, Nuw Apanllee kuk kamanimapantana. Siyaam tsiya-tsis yuw Apanll ashtachu anoo kaman-chintspa, tákchu,^a napuxtamashtaatiya yámandakchu, siya mangiptis taangtsa. ²Yuwaa tárangu anoo zurkachinaariya, itaru yusur waantatamsha zapishsha siyaatssa; Apanllee tachitamaam kasayani, minumashish Apanllee tachiteeni, Neetsimaritana tputs Apanllirini ungirtayani, siyaa tákchinaariya, ³siya yuwaa átu anoo pakchiyam kukoo payurintspa. Watam Apanll waana amb ashiru siyaam yachachuwa. ¿Kamapari zurampatarataya nuwaa mangpatari chinaksin, anoo ngichiz nda payuchinllinaya? átu yachachiya. ⁴Siyaa aranginasha Apanllee chinangtsa. Waanaatsi kuk tatsamooru payukus tuminungtsa. Mazinangtsa yuwaa kamachtarangu anootsi. Apanlleetsimarisha ungirtangtsa. Uru Apanlleetsimarisha chinakus ksutangtsa. ⁵Ashiriya, yuw tputs siyaa mantsir tsiyatssee tayaspatarangu anootssa pachayarus ksangtsa, watam: Apanllee ksangtsa; nishunaa tputsish apanllirini tachiteeni, mantsir siyaa tayaspaku táranguwa. Itaru, Israelchichis, siyaa Apanlleetsimari chinangtsa, watam Apanll waana; Nuwashumari tchitangandama, tárangiya. Siy Ijptosh tsap kiyung kachiykus taarangaatis,

itaru Apanllsha siyaa tapachindarangu, kapung istarangu, ¿mayaamshtaja nda chinachich? Ashirucha, tputs siyaa, Apanllee kuk ksangtsa atinaari, siya anoo wáyangichirirpaneé ichingaroo tpachingayarus ksangtsa.^b

⁶Nduntaatiya ashiru, maachiritis mantsir siyaa tuchinaku, waa kuk pakchiyam mazarintspa. Saantaatiya zuwanllis ashkachu, nduntaatiya saana iparis kamuz, misha iparis kizatam, misha izanlltaateesa yuw kizpur chinakis an mantsir apanllputsee tuchinaku, yuwsha amikuris kizpur chinakis ansha siyaa, Neetsinaa tputsee apanllirini ungirtayani, tákchu, pakchiyam mazarintspa. Sirútama iyashuch zitaminataa apanllputsee nda yasarangusin, ¿mayaamshtaja anoo k'kuz chiysha mazinachich? ⁷Apanllputs zapantaatiya taaku, anush tachitintspa. Arapchitaatiya tputs, siyanungiritaatiya tputs taaku, tsapurunashuchtaatiya kizpur arapich tputs taaku, an siyaa tsiyatkusin, Iyaa apanllirini ungirtayani, uru tákchpasiniya. ⁸Ashiritaa, siyat yuwaa atana anoo kuk pakchiyam payurintspa. Anoo tputs pakchiyam nayanirintspa; anungaz pakchiyam mangis mantsarintspa. ⁹Siyaa anoo tputs pachayarus ksangtsa. Siyama ichtaru pachamaam chtangtsa yuwaa siyaa tputs mangu ngichirangu anootsi. Ashkachus, Israelchich tputs ichingarusin siy tamarangsa ambitam ashtachinllinaya. ¹⁰Patumbichpa yáyarus, ashparitis tpaw tpaw shitarus, izuuru tsiparamchu kasantsa, yuwamand siyaa Apanllee ksangints tárangu anumanda. Siy Ijptosh tsap kiyung kachiykus taarungu, Apanllsha siyaa tapachindarangu, tatutsirangiya. Itaru, tputs yuwsha siyaa, Apanllee ksangtsa tárangu anoo ¿tamareeja nda pachayarus kasachis? ¹¹Ashiriya, siy amb ashkachus, tputs ichingarusin

^a 12.32 Apanll wanichu anu 22.18-19 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritama.

^a 13.1 Matiwa 24.24; Tayaspatampani 8.11; 2 Tesalónshucheema 2.9;

Apanll wanichu anu 13.13 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritama.

^b 13.5 1 Korindshucheema 5.13 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritama.

Israelchich pakchusin, yasakchusin, anumashish pshtumaam punichpasinaya. Ndushapari yutaritshishee yusur chinachinllinaya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll: Nuwaatsimari urutamari chinakus taangtsa, tárangu anootsi.

Ashiriya, na kamanchintspa yuwaa Apanll Israelchichee tputs, Nuw minam tputs ipuseeruri, nuwaanaatsi kuki kamanimapanee wayachima, tárangu anootsi

18 ¹⁴Móysis Israelchichee tputs waneeku tárangiya. Anush Kanaanash tsap kapungush siy taakchus, tputs mangutari ngichkusin, anshuchiri natstampani mangu atanaya tamapingapani atusina. Nuw wasina tuwacheeruri, yasaktana yuw ashtachu anootsi. Nimun minush zar ambpa ashtachiya táta ashkanaya. Ngichkana anootstaa, ashiritaa anshuch tputs kis mazinakanaya. Itaru, Apanll: Ngichimapanee tputs kuk mazinarintspa, átscha.

¹⁵Apanll waana siyashchee tputs ipuseeru, nuw tamapari ashiritam wayachiya waanaatsi kuk kamanimaama. Siysa anoo kukoo izuuru payungtsa.

¹⁶Sirútama Apanll tárangu, anuritam ashtachiya. Yuwapur mach Orebash shaniyeerus, anush Apanllpa siyatarangus; Na nimun yuwaa shiy, Apaa, wizpurirpatish tpuxtaru tsiyatkish anoo mazinamaam zandkeezini; sumaseetsam pamaam punikatanicha. Waanari na nimun yusur pakchinaareeni, izuurishapa tsipachiniya, tárangsa.

¹⁷Apanllsha siyaa, zuraktischa, tárangiya. ¹⁸Itaru, nuwaatssha; Nuwaana siyashchee minam tputs shiy tamapari ashiritam ipuseeri wayachima. Nuwaanaatsi kuki kamaningi, tákchuri, uwsha anuritam ichingaroo kamanchiya.

¹⁹Itaru, kamanipanee kuk nda tputs

payuku, nuwaanasha anoo tputsee wanchima, watam an tputs nuwamun suri tsiyatchuwa,^a Apanll nuwaa tárangiya.

²⁰Itaru, tputs wáyangichirirsha nats-tampam nuwamun suri tsiyateeru, yuw nda nuw kamachtarangi anoo tsiyatka-chu, nduntaatiya ashiru apanllputsimunsha waani sur tsiyateeru, kamankachu, anootssha tputs siysa pchangtsa, Apanll tárangiya. ²¹⁻²²Ashirucha, siysa ¿Kaapaniritaja kamanimapan át? ¿Zurumamshhee tsiyatak? tángtsa. ¿Tamayareezich chiy anoo tputsich natstachich yuwaa nda Apanll kuk itsinsaru átu anootsee? atinaareesa, kaapaniri mangishis yasangimasints. Wandaya uwsha, Na nimun minush zar ambpari maachi ashtachiya, Apanllimun sur atina, atinaariya, an nduniya tatsamkachu, ashiriya an tsiyatsis nda Apanll kamachtarangu anoo tsiyatarangiya. Mangutari waanaatsi ungirtamaam amb ashiru tsiyatarangiya. Itaru, siyaa anoo pakchus, mangishis punirustarintspa, Móysis waneeku Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll waana Israelchichee, Nuw siyaam minam tputs ipuseeruri wayachintspa nuwaanaatsi kuki siyaam kamanimaama, tárangu anootsi.

Ashiriya, na minootssha tsiyatsis kamanchintspa yuwaatssha tputs mangutari ngichkana anootsi

19 ¹⁵Móyissha Israelchichee tárangiya. Minumari tputs, In tputs yutaritcha, atinaari, itaru nda tsimbun, nduntaati ashiru tuchip anoo k'kuz nda waanand átu, an tsiyatsis ngichiztanda. Itaru, tputs tsimbun, nduntaati tuchip k'kuz waanand átu, zurkutanicha atini tákchu an k'kuz wapta tsiyatkiya.^a

¹⁶Ashiriya, tputs waanariya tayutari-tamapan mangutari ngicheeru, tputsee nambku, yuwamand mantsir patatarangu anumanda atinaariya ashiru,

^a 18.18-19 Wanga 1.21; 6.14; 7.40; Tayaspatampani 3.22-23; itaru, Tayaspatampani 7.37 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^a 19.15 Yuwaa nish átu anootstam Matiwa 18.6, misha 2 Koríndshucheema 13.1 tayusima kamankiya.

¹⁷Apanllip pang' naangtsa, watam apanllpantam urkari, misha yaktatam urkari anush shaniykanawa. Kurakaw ndaturi shitungaru wandari tarawaz-takuritsin, ¹⁸anush kuskachus, yakatsha urkar anoo ichingaru wanasiriri mashchiya. Wandaya kurakush nabati átu, tputsee yushindarangu, mangutari arangeem ngicheeru, nda tatsamooru tsiyatsis wapta átu, ¹⁹ashiriya anoo tputsee putayarusin wanichinllinaya. Amuyaatsirisha tputsee kiyung yachamaam chinarangu ambitam sheersin kasachinllinaya. Ashkatssin, izuuru an ngichizipan tputs kuk pastachshaparee. ²⁰Ashiriya amb ashkus, tputs ichingarusin yasakchusin, kizpurparee punichinllinaya. Ndushapari ngichzee mangutari arangeem tsiyatchinllinaya.

²¹Chakaatsimasaja tputs wanimaam taariya anoo kaapa natstayarus, naynirintspa; izuuru tatsamooru waneerus ksangtsa. Wambaz tputs tputsee pachakinaariya, siya pachayaritamtis ksangtsa. Wambaz tputs waratkinaariya, wachoo tsseekchu, siya wachoo tsseeyaritamtis ksangtsa. Wapaz tputs nasishish tuzimku, naseetsish kurumbtakchu, siya anoo wanasseetstam kuwayaritamtis ksangtsa.^b Waanariya kuweetsis tputs chpakinaariya, siya uwee chpayaritamtis kasangtsa. Waanariya siyaa tputs k'tseetsis chpakinaariya, siyat utsee chpayaritamtis ksangtsa, Móysis tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa tputs mangutari ngichkana anoo Apanll kamachtamarini itsinsampatari kamanuku anootsi.

Ashiriya, na minootssha tsiyatsis kamanchintspa yuwaatssha kizaa kasayarus, zapish yusur anootstam yamarintspa, Apanll tárangu anootsi

24 ¹Móyissha Israelchichee tárangiya. Tputs kizaa, Izanlleemi átu, izuuru wizanlleem yamatariya.

Itaru, anumun zapishsha minush zar napku, wizanlleee taarash ndusha wanasir taaku, wazaranllsha kirakaa kasamaam tuyandachiya. Wizanlleem kirakaa panayaru, izuurumamari kizaa kapeetchiya. Ashkachu, kizsha piyamsha naachiya.^a ²Yusur minumunsha kamuz kiz zaranllkachu, antaati an yutaritaja. ³Anumunsha, kamuz tsimbunarini wizanlleee nda kis chinamaam zandku, kirakaa yusur kasapi átu tuyandayaru, kasachiya. Kizsha yusur piyam naachiya. Nduntaati ashiru, wazaranll tsimbunarinee kanats-payanlliya, ⁴kizsha yuw ichtakachuri yamarangu anumun yusur kayuspi atinaari anoo watsta, watam an kiz minpasha tputs wanutsee itsachtayanlluwa. An Apanlleem yutarita. Anoomcha nuw siyaa atina; Siya yuwash Apanll waana siyaam tsapurunasee kapung kizpur wanasir panakchu anush taakchus, wanasiririsha taangtsa, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll, Kizaa yamayarus, itaru kasarangis anootstam yusur yamarintspa, tárangu anootsi.

Ashiriya, na yuwaatssha Apanll kamachtamari zapan tsiyatssee kamachtarangu anoo kamanchintspa

⁵Móyissha Israelchichee tárangiya. Tputs kizaa kaneeschiri yamayaru, an pachamaam tapazip naamaam watsta. Mishat, arap tarawaztamaam watsta. Mangutari pangusshumari washunand wizanllpatamari chinaksin, minumari masach tsindas mangutari taachinllinaya.

⁶Mishat, tputssha siyaa tumashtakinaari, anumand siya yuw minam kchitamaam payuku anoow tusheetsi pátumbchiree itutsintspa. ¿Maypataja uwsha kchitayach? Ndunnaa katungku, ¿tamareeja taach?

⁷Mishat, waanariya siyashuch Israelchich tputs yap nda chinaris amb

^b 19.21 Yuwaa nish átu anootstam Matiwa 5.38 tayusima kamankiya.

^a 24.1 Matiwa 5.31; 19.7; Márkosa 10.4 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritama.

saanpatatis tputsis ngutis tamapingayarus, m'chuchureemis itarawaztamaam ínakus; nduntaatiya ashiru, minoomsha tputs muchchureem tupaxanxakus an yutaritcha. Yuw tputs ashku anoo pachamaam waritariya. Amb sheerus, yutaritshishpanee tputs chingayarus, ksangtsa saanpatatis,^b tárangiya.

⁸Mishat, tputssha tsutashshee payuru, wanuts kucha kucha ashiru, anoo punimaam taariya. Itsinsampatari apantpaneer urkar, Leviyarinchichee kuk payuchinllinpa. Yuwartatam nuw kamachtarangi anuritam tuminungtsa. ⁹Mbizarintspa yuwaa Apanll izareetsini Mariya wanguytarangu, anumand, Arap waanitam taachpa, tárangu anootsi. Ijip-tosh tsap siy shitungarungus, upusapsha Apanll Mariyaa tsutashishpa tutsutayaru kasarangiya. Mariyushsha wanuts tsutashish tsutarangu, anumand Apanllsha Mariyarinee arap waanitam taamaam zanganirangiya.

¹⁰Mishat, waanariya shiyaa tputs maachiritaatsish Natumasamaam istanda, átu, shiysha, Ayu átush, itaru, uwsha nda shiyaa ngichamaam waana maachiri taarinaariya, anoo yáyarú, shiyaam panachtampa. Itaru, amb ashkachu, shiysha anush tputs pang' shaantari pshtuyarush, maachiritaan yachima átush, yarinllpa. ¹¹Itaru, anootsiri wishchipiri kutangcha. Uwsha waanaa amuyari waanshoo pang' pshtuyaru, maachirita yáyaritam, shiyaam panakchu, anoo shiysha yángcha. ¹²⁻¹³Mishat, wandaya tputs kizpur pukiri anoomaya natumasamaam payumaam panakush, uwsha, upunlluree shiyaamsha yáyarú, Payungcha, tákchu, shiysha, Ayu tângcha. Itaru, zar tapeekchu yusur waamatam upunlluree tuwanpungcha, watam an tputs upunllur ndunariwa. Ashirinaparee, tputssha upunllurish iripungayaru, kis maachiya. Ambinaariya ashkus, tputs siyaa kis napchiya. Apanlleemtam

kizpur wanasir ashiksa. Anoo Apanll kis napchiya.

¹⁴Mishat, pukir tputs kiyung kachiyku, shiysha aranginasha kiyung yacharinllpa. Shiyaam tarawaztaku, shiysha izuuru natamari zarimand tuwapangcha.^c Wanasir shiysha chinangcha tamamasaja tputs siyashuch yuwaptaatis taakis anootstaatiya. Nduntaati ashiru, tputs yuw arapich siyash tsapunis kusatarangana anutaatiya amb ashkusin, itaru siyaa ashiritaa chinangtsa. ¹⁵Waanari siyash tputs tarawaztakinaariya ashiru, siyaa anoom tputs mikeerus, ndaturi zar puru, urkireem yuwamand tarawaztarangu anumand tawapangtsa, watam an tputs pukir kurikee waama kchitamaam zandkuwa. Nduniya amb ashkus, uwsha anumand Apanll mashkachu, siyaa kapung yutaritshishish pshtutssa.

¹⁶Mishat, yuwamand tputs wip mantsir patatarangu anumandsha wapa-reetssha pcharintspa. Nduntaati ashiru, yuwamand wapar mantsir patatarangu anumandsha wipaatssha pcharintstampa, nuw siyaa atashina. Yuwaatsimari tputs mantsir patatarangu anootsimari pchangtsa. Nllitaritamunsha tputs msangeerus kisatamaam watsta.

¹⁷Ashiri tputs arapich siyash kuskachu, anoo tayutaritamaam pakchiyam chinarintspa. Nlluraam mxaxzee, misha kizaa mashindootstam kiyung yacharintspa. Maachi mashindoom panakinaareesa, anumand siyaa mashindoo wachirkuree yarintspa. ¹⁸Na siyaa kaapaniri mangishis chinangantsa. Tputsee chinampatari nayaningtsa, atina. Napa, siy Ijip-tosh tsap kiyung kachiykus taarungus, Apanllsha siyaa naynirangu, yusheeru, na piyamsha wayarangiyaa. Ashirucha, nuwsha siyaa; Yuwaa nuw kamachtarangi anoo tatsamoongtsa, atina.

¹⁹Mishat, tatsumareetsis pusakus, tirikoo minum puch pzupuztamarini

^b 24.7 1 Koríndshucheema 5.13 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamtá. ^c 24.14 Sandeeku 5.4 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamtá.

pusamaam mbizakus, yusur anungaz-tam kanapeerus yarintspa. Anshuri ksangtsa. Arapich tputs siyash tsapunis washunand taakis anshitisin, nllurtam mxaxzeew, kizatam mashindoow waani anoo uwshtisin yachinllinpa. Ambinaari ashkachus, uru siyaam Apanll arangina-shapari yuwaa patatkis anoo istachiya.

²⁰ Mishat, mzarshis olivos wanus pusa-kus, kaapa izuuru pizpatari pusayarus, ichingintspa. Yuwaa katuchkis anoo ksangtsa. Tputssha arapichshitisin, mi-shat mxaxzeewtamsin, kizatam mashi-ndoowa anoo waani yachinllinpa.

²¹ Mishat, mzarshish kizarunaa tatsuma-reetsis pusakus, ashpari puch ichingintspa; yuw katuchkis anoo ksangtsa. Waani tputs arapich, nllur mxaxzeewatamta, kizatam mashindu anshitisin waani pusa-chinllinpa. ²² Na siya mangishis kaapa wanasir chinangtsa. Yuwapur Ijptosh tsap taarangs anpur siy kiyungutam kachiyaranga. Ashirucha, nuwsha na siya waneekina. Yuwaa áti anoo tatsamooru tuminungtsa, Móysis Israelchichee tárangiya.

25 ¹ Mishat, tputs yutaritshishee patatkinaariya, anoo tputs kurakap machimaam waritariya. Kurakshitisin anoo tputs natstayarusin, yuwaa tputs wanasirimshi anoo kasachinllinaya. Itaru, yuwsha tputs yutaritshishpaneé anootssha waneeyarusin kasachinllinaya. ² Ashiri wandaya yuwaa yutarit patatarangu anoo tputs pzkoomamaamtaya waritaru, kuraksha kamachtakchu, putayarusin, tsapumun tupshirayarusin, kurak amuyari naparu pzkoochinllinaya. ³ Itaru, yanaru 40 arangeem tputsee ngutis kaseru pzkoorintspa. ⁴ Anoo yankinaareesa ashiru, tputssha kizpur kiyung wasurimum kachiykachu, tsiyantakchu, kapunguri pazikchu, arapshaparee tsap shitungeeru piyam naachiya.

⁴ Mishat, chineetsish wakaraa kiyung yacharintspa. Wakar tarawzupan tirikoo

tuchuwtaqu, nayintaru anoo wakaraa ship kukpatari kamuririntspa. Waani yuwash tarawzatu anush katungachpa; pchindintspa, ^b Móysis tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll kamachtamari zapan tsiyatssee kaman-ku anootsi.

Ashiriya, na minootssha tsiyatsis kamanchintspa yuwaa tputsee wachinllinoo nda pastamaam kamachtarangu anootsi

⁵ Móyissha Israelchichee tárangiya. Tputssha wizanll wanind zoonllpa washunandari pangus taakinaareesinaya ashiru, zapishsha kiz wazaranll tsipakchu, wip ndunariri kasakchu, anoo kizaa mashindoo piyartach tputs yamamaam wanindaja. Itaru, anoo waantartatam wazaranllin zoonll kizaa yamamaam waritariya. Amb sheeru, zoonllinaam wip izapanimaam taachiya. ⁶ Kizaatssha mashindoo zoonllina wizanll izuuru yamayakchu, ichtakachuri iparinakchu, anoo zoonllinatam sur yásamachiya. Amb ashkachu, zoonllin wanuts nda pastachiya. Urutamari Israelash taachiya. ^c

⁷ Itaru, waantari kamuz zoonllinaa wizanll nda yamamaam zandku, kizsha kurakap naayaru, tsiyatssee kaman-chiya. Kurakasha kuseeru; Antaati mashichi nuwaa yamamaam zandkeja. Iparinayaruri, zuwanlltami sur ísamedi, antaati ateeja. Waani kchitpaz ashiru iparinayaruri, Israelash tsap taap, ateeja, kiz táchiya kurakshu. ⁸ Kuraksha anoo tsiyatsis mazinakchu, kamuzaatssha kuruzchiya. Kuruzeeru, anootstam tsiyatsis kaapa yasamaam tsiyatchinllinaya. Tputssha yuw nda máshinlee zandku an; Zurampataricha nuw áti. Antaati nuw mashicheetsi yamamaam zandkezi, tákchu, ⁹ kuraksha ichingarusin kizaa napatarandsin, anush kizsha máshinlee saptur yusheeru, wáchush-

^a 25.3 2 Koríndshucheema 11.24 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta. ^b 25.4 Yuwaa nish átu anootstam 1 Koríndshucheema 9.9, misha 1 Tímoteyooma 5.8 tayusima kamankiya.

^c 25.6 Matiwa 22.24; Márkosa 12.19; Lukasa 20.28 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

sha kawachta ipazamaam ashtachiya. Sheeru, kamuzaatssha máshinlee: Shiya kapung ipazamaam ashkina, watam shiy zuwanllineemish maachiri arangeem pzapanimaam nda zandakshawa, táchiya. ¹⁰ Ashiriya amb ashkachu, anoo tputs ichingarusin maachirita yasachshapsinaya. In tputs sur Saptur Yushishcha, táchpasinaya ichingarusin yakat Israelchichiya, tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa tputs zoonll tsipakchu anoo kiz mashindoo zoonllirintam yamamaam waritacha, Móysis tárangu anootsi.

**Ashiriya, Ichingu masach
tatumareetsis ichtakachuri wanus
kayanakchu, anoo Apanlleem wayangtsa,
Móysis tárangu anoo na kamanchintspa**

26 ¹ Móyissha Israelchichee tárangiya. Apanll siyaam tsapoo panakchu, siya anush kuskachus, saamaritasha anoo tsap amuytayarus taatssa. Anshurisha izuuru taakchus, ² ichingu masach tatumaris ichtakachuri kayanakchu, anoo pusayarus, tsumburshis pshtayarus, Apanlleemsha wayangtsa. Yap Apanll waanaatsi ungirtamaam ipuskachu anush wayayarus, Apanlee, Wapari, tángtsa. ³ Anushsha apanllpaneem urkar panangtsa. Sheerus, Apanllpat tsiyatangtsa. Na nuw Apaa, zurampatari kamankina. Shaana nuwaa yasartamtish. Na taariniya yuwash shiy sirútama iyaam zitaminarineetsi, Nuw siyaam tsapuneemis kapung panachintspa tárangish anshu. Apaa, wapparee. Na mzarini taariya, tángtsa. ⁴ Ashiriya, yuwaa tsumbush payurish anoo apanllpansha urkar yáyaru, uwsha Apanllish wasum ungirtamaam wayachiya. ⁵ Ashiramchu, siya Apanlee itsinsaru kamaningtsa.

Sirútama iy zitaminarini pakchimaatssin masatarusin, Aramarinchichini taaranga. Sheeru, Ijptoshsha tsap naatarangsin, anush taaranganaya. Taar ashirangsin, kapung waanaatssin wanuts zapan izapaneerangana; kizpuritam taaranganaya. ⁶ Itaru, Ijpto-

shsha tsap taakuni, iya anshuch tputs kiyung yacharanganaya. Iyaa muchchureem ínarangusin, putayarusin, kizpur waneeranganaya. ⁷ Amb ashiru taakuni, Apaa, shiyaatssha masharangi-niya. Shiysha iya k'keetsini mazinarangsha. Parangitamtish yuwaa kiyung kachiykini anootsi. Anshuri tuxaramani kiyung kachiykuni taarangiya.

⁸ Shiysha shaanpata wizpurirish wanasiritaatsiri tuyamandarangsha. ¿Antaati tputs anoo patarazinllinaja? Anshuchee tputs kapung tpuxtarangsha. Amb sheerush, shaana iya tashitungarangish. ⁹ Iyaam na wanasirimshishsha tsap wayarangsha. Na nish kindurtam, wakaritam mimir kung ashiru naantangatu, anushsha iyaam wayarangsha.

¹⁰ Ashirucha, shaana iyaam panaranguush, iysha na in wanusee kaneeschiri yusiyangu anootssha pusarangu, nish yushindarangiya shiyaama, tángtsa. Tsumbootssha Apanllish suma wayayarus, Apanlleetssha anshuri tutunlltayarus ungirtangtsa. ¹¹ Anoomsha zar shambatshisheem wayangtsa. Sheerus, ichingarus saana iparitamtis, izanllitamtis, arapchiptatam tputs, Levyyarinchinchinpatatam washunand shaniyeerus, yuwaa Apanll siyaam panaku anoo washunand katungeerus, shambatangtsa, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, Móysis, Tatumareetsis wanus kachiztakchuri kayanaku, anoo Apanlleem wayangtsa, tárangu anoo na kamaneena.

**Ashiriya, na yuwaatssha maachi 10
payukinaareesa, minumtam Apanlleem
panangtsa, tárangu anoo kamanchintspa**

¹² Móyissha Israelchichee tárangiya. Tuchparini masach tatsamkachu, siya wanusee dies pusakus, minumtam waanitam Apanlleem wayangtsa. Apanlleempa, átus, zurampatari wayakus, tputsee arapchee yuw siyash tsapunis kusarangsin taakana anoom, tputs Levyyarinchicheemtam, nlluraamtam mxaxzeemaw, kizaamatam mashindoomaw

watungasheem panangcha. Uwshtisin yuwari zandkana anuri katungkusin taa-chinllinaya. Ashkachus, shiyashuch nda minamtiyam marizimun kiyung kachiy-chiya. ¹³ Amb ashkus, Apanlee itsinsam-patari tsiyatangtsa.

Apaa, na wanusee pusingangtana. Pusinganguri, shiyam wayarangi-na yuw shiy iyaam kamachtarangish anootsi. Ichingaroom tputs Leviyarinchicheem, arapcheemtam, mxax-zeemaw, mashindoomaw watungash yuw wayarangi anoo tuchingeeruri panarangina. Ashiranguri, yuwaa shiy kamachtarangish anoo ichingaru tuminurangina. Nda pakchiyam k'keetsis kapeetarangina; nda mbi-zarangina. ¹⁴ ¿Antaati nuw Apaa, shiyaa tayutaritarangeezi? Maachi tsipareetstam wayarangeezi. Apaa, shiyaa kukish tatsamooru payurangina. ¹⁵ Ashiriya, Apaa, shiy kanindash kizpur wanasir taakush, anumandari shiy tputsireetsish Israelchichee istangcha. Tsapuneetstamtish ksutangcha. Watam shaana panarangshawa. Nish wakar mimir, kindurtam kung ashiru naantangatu anush kis taakanaya. Yuwaari sirútama iyaa zitaminarni tsiyatarangish anuritam tatsamoorangsha, tángtsa,

Apanlee tsiyatkus, Móysis Israelchichee tputs tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa, Tatumareetsis dies tsumb pusakchus, minamtam tputseemsha panamaam wayangtsa, Móysis Israelchichee tárangu anootsi.

Ashiriya, na minootssha tsiyatsis kamanchintspa yuwaatssha Apanll Israelchichee waama tptsir ipusarangu anootsi

¹⁶ Móyissha Israelchichee tárangiya. Apanllsha waana siyaa kamachtachiya. Na tuminungtsa yuwaa tsiyatsis mazina-kis anootsi. Yuwaatstam kamachtarangianootstamta kaapaniri mangishis chinayarus, izuuru tuminungtsa. ¹⁷ Watam na in saana wanasiritaatsiri Apanlee

kamanirangsawa. Saana Taarashipanee, Apaa, shiyaa iycha Aparini. Shiyash nungishish tachitamaam zandaktanicha. Yuwaa kamachtarangish anoo k'keetsis tuminuchpariniya. Izuurupari payuchiniya, tárangsa. ¹⁸ Ashiriya, Apanllsha waana siyaa; Na in siy Israelchichis saanasha tsapoo amuyatssa, tárangiya. Yuwaari sirútama Apanll waana tsiyatarangu, anuritam tatsamoorangiya. Ashiriya, siyaa Apanlee kamachtamarini tatsamooru tuminungtsa. ¹⁹ Apanll waana siyaa ichingaroom tsapurunas kasiru wayachiya. Siyamari ichingaroo wanasirimshish taatssa. Yuwaari waana tsiyatarangu anoo uru ambiritam ashiru kisshapari taatssa, watam Apanll waana siyaa tiptsireem ipusaranguwa, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysis Israelchichee, Siyaa Apanll waana zandarangu, tiptsireem ipusarangiya, tárangu anootsi.

Ashiriya, na kamanchintspa yuwaatssha Apanll Israelchichee, Siy nuwaa kuki izuuru payukchus, nuwsha siyaam aranginasha kapung istachintspa, tárangu anootsi

28 ¹ Móyissha Israelchichee tputs, Siy zurampatartaya Apanll chinakus, kamachtamarineetstam tuminkinaareesa, yuwaa áti anoo k'kuz payukinaareesa, Apanllsha waana ichingaroo tsapuranas kasiru siyaam wayachiya. ² Ambinaariya ashkachus, Apanll waana siyaam kapung istachintsa; taarashish wanasirimish siyaamsha zanganchiya. Siyaa kis taatssa.

³ Ichingarus wanasir yaktash taatssa. Mzarshitamtis wanasirinand tatsumaris kanungchiya.

⁴ Ipartamtis ichingarus pzapaneeyarur, wanasirinand taatssa. Chinitamtis wakarand, opeejaritamtis pzapanintantssa. Yuw maachi chinis chinukis an zapan pzapanichinllinaya.

⁵ Tirikuritamtis nda siyaam katungamaam pishtachiya.

Uru katungats tatsamooru kapung siyaam taachiya.

⁶ Apanll siyaa wanasireem ínakchunts, ichingaru yuw tarawaztakis an uru wanasirinandari shitungku taachiya.

Apanll waana siyaam kapung istachintsa.

⁷ Kundararis siyaa pachapani atusin, zapantaa tputs turututut shitanusin, itaru siyaatssha pakchusin, waantatam-tisin punikchusin, piyamsha suwatartachinllinaya. Apanllsha waana siyamari kasimaam istachiya.

⁸ Siy zurampatartanaariya Israelchichis Apanllee mangoonkus ashiru, waanasha Apanll siyaam taarasheemish kis taamaam wayachiya. Yuwaa tatsumkis anoo wanasirinandari pusakus taatssa. Yuw maachi ichingaru patatkis an wanasirinandari shitungchiya. Apanll waana siyaamsha tsapoo panakchunts, anush mapiyurus kis xarashish ndunshaparee taatssa, Móy-sis Israelchichee tputs tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll Israelchichee; Nuw siyaam kapung istachintspa, tárangu anootsi.

Ashiriya, na yuwaatssha, Nuwaa kuki ndunnaa payukus, nuwsha waneekchuri, kiyung kachiykus taatssa, Apanll Israelchichee tárangu anoo kamanchintspa

¹⁵ Wandaya siy Israelchichis Apanllee kamachtamarini nda payukus, nduntam tuminkus, uru siyash kiyung kachiyshish kuschiya. Apanll waana waneeshshee zangankachu, kiyung kachiykus urutamari taatssa.

¹⁶ Yaktash taakus, kiyung kachiykus waneeshishsha taatssa.

Mzarshitamtis nda kxunku, mariz kayatatssa.

¹⁷ Tirikuritamtis siyaam pishtaku, maringakus, marizimun kiyung kachiyatssa.

¹⁸ Ipartamtis nda pzapaneeekus, wipashartis taatssa.

Chinitamtis wakararis, opeejaritamtis ndusha pzapanichinllinaya.

Yuw maachi chinukis an ashpari marizimun tsipachinllinaya.

¹⁹ Maachi siy yuw tarawaztakchis an ndusha wanasir shitungchiya. Apanll waneesh amb ashtachiya.

³⁶ Apanll waana siyaa kiyung kachiyamaam wayakchu, kundararshitis siyashchee kurak putayarusin, piyamsha tsap yapsha nda siy pataris, zitaminarinitamtis nda patarana ambsha siyaa machchinllinaya. Ashkatssin, anushsha taakamchus, minootssha tputs apantputsirini ungirtakus taatssa. Yuwaa apantputsee maachi yasin, patumbcheetstam tinakana anush siyaa tumineertamtis ungirtatssa. ³⁷ Anshuchshitisin tputs siyaa kiyung yachachinllinaya. Siyaa minumtiyam anshuch tputs chinachazinllinaja, ndambaree. Anush siyaa ichingaru zar ipazaksin taaratartantssa, Apanllee kasakchinaareesa ashiru, Móy-sis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móy-sis; Apanllee kuk nda payukus, kiyung kachiykus taatssa, Israelchichee tárangu anootsi.

Na yuwaatssha Apanll Israelchichee; Siy nuwaa kasakchitaateesa, itaru yusur kanapeerus, nuwash tachitamaam zandkachus, nuwsha siyaa istachintspa, tárangu anoo kamanchintspa

30 ¹ Móy-sissha Israelchichee tárangiya. Wandaya siy kis taamaam zandkus, Apanllee chinangtsa. Wandaya siy kiyung kachiyshishush taamaam zandkus, saana yachangtsa. Apanllsha

siyaa waneekchu, nllitaritap arap tsap pseertarus taakchus, anushsha saani mangishis chinachintar ashkus, ² mangishis ¡Mayaamaja Apanlee kuk kapeetaranginee! tátssa. Itaru, yusursha Apanlee mangooneeruni, zurampatarisha Apanlee kuk payuyani, tákchinaareesa, Apanllsha siyaa yusur kis napchintsa.

Na nuw siyaa wasina waneekuri, Apanlee kuk payungtsa, atina. Itaru zapshitaatiya, saantatam yusur Apanllish tachitkachus, zurampatarsha kukoo payukchus, ipartamtis anuritam tuminakatssin, ³⁻⁴ Apanllsha waana siyaa nayaniyaru, yusursha siyaa kis napchintsa. Siyaam yusur wanasirsha saanpeetam tsapunis wayachiya. Wandatiya siy masa-ritaateesa, pseertatarus, arapeew piyam tsap, piyam tsap ashiru nxakamutpeew naatambarangus, Apanll waana siyaa nachungayaru, ⁵ siyaa yusur yanpuyaru, waptam wayachiya. Yapitam sirútama zitaminarinee tsapoo panarangu anshutam wayakchu, mapiyshtis taatssa. Sirútama zitaminaris pzapaneerangana anoo aranginasha kasiru pzapaneeyarus taatssa. ⁶ Amb ashkachus, siy Apanllshtis tiptisiris taatssa. Ayamsha siy Apanlee yusur mangoonkachus, Apanll waanaatsi suru siyash mangishis yandakpaz ashtachiya. Amb ashkachu, siya Israelchichis uru wanasirshaparee taatssa. ⁷ Ashkachu, Apanllsha siyaa waneeshishpa kiyung yacharangu, anumashpatam waneeshish kundarareetsshtis wanichiya. Yuwamand an tputs siyaa natsaksin kiyung yacharangana anumandsha Apanll kizpur wanichiya. ⁸ Ashkachu, siya yusur Apanlee kuk payutssa. Apanlee kamachtamarini yuwaa nuw nat siyaa waneeki anoo kis tuminutssa. ⁹ Ashiriya, Apanll waana siyaa arang istachintsa. Tarawzatakchus, anush pzapanimaam istachintsa; ipareemis, chineetstamtis, wakarareetstamtis, mzareetstamtis tatsumareetstamtis an ichingaru pzapanichiya. Yusur siyaa kizpur chinachi-

ya; ¿tamaru sirútama siyaa zitaminaris chinaranga? ambitam uru siyaa ashtachiya. ¹⁰ Wandaya siy Apanlee kuk payukus, kamachtamarinee yuwaa kirakash yandam taaru anoo izuuru yusur tatsamkachus, kaapaniri mangishis chinayarus, itsinsampatarisha chinakchus, urutama-rishaparee kis taatssa.

¹¹ Apanll kamachtamarini na nuw siyaam tayaspatarangi an ¿antaatiya mba-maja? ¿Antaatiya pishum taareeja? nduni. ¹² Mishat, ¿antaati an tsiyatsis kanindepeeja taar? Siya, Tamangsan; ¿chakaja iyamand kamini amb íwar káreeru, tsiyatsis amb yáyaruni, iyaamsha panach? ¡ysha anoo yasayaruni, annaa tuminuchshaparinia? tápis. ¹³ Mishat, ¿antaatiya kung mar arachcheeja Apanll kamachtamarini taar? Siya; ¿Chakaja iyamand kamini nee kungoo kapungoo kiteeru, arachich tsiyatsis amb yáyach? ¡Iyaamsha panakamchu, iysha anoo mazinakurini, yasayaruni, tuminchinee? tápis. Nduni. ¹⁴ Apanll kamachtamarini siyash watsiritari taariya. Saanshutari kukis, mangishitamtis taariya. Ashirucha, nuw siyaa atashina, An tsiyatsis siyamand nda arap taariya Apanlee kamachtamarini tuminumaama.^a

¹⁵ Ashiriya, mazinangtsa. Mangishis chinangtsa. ¿Tamamaatseeja siy ipuschis taarasheemis? Wandaya taarashish wanasirimash yapani átus, Apanlleetsimari zurampatari chinangtsa. Wandaya taarashsheetsis kanatsipi átus, Apanlee kamachtamarini ngatangtsa. ¹⁶ Yuwaa nuw kamachtayanlli anoo payukinaareesa, kaapaniri mangiptartis Apanlee chinakus, Apanllish wanung tachitkus, Apanlee kuk tatsamoosha tuminkus, kamachtamarineetsi payukus, ashkachinaareesa, uru kishshaparee taatssa. Ipareemis aranginasha pzapanitssa. Apanll waana siyaam kapung istachiya yuwash tsapoo siyaam panakchu anshuya. ¹⁷ Itaru, ndunnaa Apanlee kamachtamarini payukus, tputseetsimsha kuk kis mazinakus, apanllputseetsimsha tutunlltayarus,

^a 30.12-14 Romshucheema 10.6-8 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

ungirtakchus, ¹⁸ Apanllsha waana tsipatsimash wayakchu, siya mikeerus tsipatssa. Ambinaariya ashkachus, ¿antaatiya zapaneeja masach yuwash siyaam Apanll tsapoo panakchu anush taachis? Kungoo Ortagoo kitkitaateesa, itaru Apanll waana siyaa kapeetchiya. ¹⁹ Ashiriya, na in, Apanll nuwaa kuki mazarinu, mishat siya nuwaatstam kuki mazarintamtis, nuw siyaa itsinsaru waneekuri atashina. Siya mangishis itsinsaru chinayarus taangtsa, atina. Saana sangtsa. Taarashish urutamashee ipuskachinaareesa, kishshaparee taarashish wanasirimish taatssa. Itaru, Apanll kasachinaareesa, yashingupshaparee naatssa. Apanllish wanasirimishish tachtakachinaareesa, Apanllsha siyaa istakachu, mapiyshtis kis taatssa. Itaru, Yashingush tachtakachinaareesa, kiyungshaparee kachiykus tsipatsiptarus taatssa. Ashirucha, nuw siyaa amb shirintspa atashina. ²⁰ Ashiriya, Apanll chinangtsa. Kukoo payungtsa. Apa nuwaa ksari pangpanda átus, taangtsa. Watam Apanllimunari wizpurini taakaniwa. Wanasirinaari taakus, urutamari-paree taatssa yuwash sirútama siyaam zitaminaris Apanll tsapoo Apramari-neemi, Isaakarineemtam, Akoparineemtam, Nuw siyaam tsapuneemis kapung panachintspa, tárangu anshuya, Móysis tárangiyaa Israelchicheetsi.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Apanll Israelchichee, Nuw siyaam ayamtaa yusur istachintspa, tárangu anootsi.

Na yuwaatssha Móysis, Nuw wachinayana.

Josueyshapari siyaa Israelchicheetsis ksutchiya, tárangu anoo kamanchintspa

31 ¹ Móysis yusur Israelchichee tsiyatpi átu tushaneerangiyaa.

² Tushaneeyaru;

Na ichingarus mazarangtsa. Na nuw kizpur wachinayana. Masachiri 120 taariya. Arapeew naamaam waritakshtazi. Apanll waana nuwaa; ¿Antaati shiy kung

Ortag arachich naacheezish? ndambaree, tárangiyaa. ³ Itaru, yap naakchis amb, siyaatsinaa Israelchicheetsis Apanll uru ksutchiya. Kundarareetsis tpachingakchu, siyat Kanaanush tsap taatssa. Anush Josueyshatanda siyaa imachints. Yuwaari Apanll siyaa tárangu ambiritam ashtachiya. Uwsha kurak Josuey siyaam ksutamapaneem taachiya. ⁴ Apanll waana arapchee tputs ichingaroo kapeetchiya. Sirútama kurakaa Sihona mang wipunashpatari Ogaa Amorrewshuchee tpachingarangu ambitam ashtachiya. ⁵ Anoo tsap Apanll siyaamamarisha kasamaam wayachiya. Siya yuwaatsimari Apanll kamachtaku anootsimarisha payungtsa. Yuwari nuw kamachtayanlli anuritam siya tuminungtsa. ⁶ Amb ashkachus, kaapaniri kizpurtangtsa. Tputsee punirintspa. Kundararpatis waratkachus, Apanllsha siyaam ksutchiya. ¿Antaati pakchiyam siyaa kasacheeja?^a tárangiyaa.

⁷ Móysis tsiyatarangu, ichingarusin Israelchich tputs napatarandsin, Josueyaatssha kuruzeeru tsiyatarangiyaa.

Josueyaa, shiysha kizpurtangcha, watam shiytanda nee tputsee yap sirútama siyaam zitaminaris Apanll tsapoo panachintspa tárangu amb machchish. ⁸ Apanll waana shiyaa machchiya. ¿Antaati shiyaa pakchiyam kasacheeja? ndambaree.^b Ashiriya, ¿shiysha mayaateesha yutamashi punikush, shaanaatsi muxareem ínachish? Móysis Josueyaa tárangiyaa.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysis Josueyaa Israelchicheem urkar ínarangu anootsi.

Nuwsha Móysisi; Uru 7 masach tatsamkachu, anush Apanll kamachtamarini natstangtsa, tárangi anoo kamanchintspa

⁹ Nuwsha Móysisi Apanll kamachtamarini wanasir yandayaruri, apanllpaneemsha Leviyarinchicheem panaranginga, yuwaamsha Apanll kajorinari

^a 31.6 Yuwaa nish átu anootstam Utaáshucheema 13.5 tayusima kamankiya.

^b 31.8 Utaáshucheema 13.5 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

ksutkana anoomshita. Israelchicheem kurak panarangitamana. ¹⁰Panakchuri waneerangina. 7 masach tatsamkachu, siysat apanllpanis Apanlee kamachtamarini natstata, natstata shingtsa. Anshutam masach zar shambatshisheem tatsamkachu, anush Israelchichis támburishis ichingarush washunand shaniyangtsa. Anushshat, yuwaa tputs tumashtarangu anoo, Zuwaa, na, waani tumashirish pastachpa, táchinllinpa.

¹¹Anush masach ichingarush Israelchichis Apanllish pang' shaniyangtsa yuwash Apanll waama ungirtamaam ipusarangungu anshu. Shaniyakachus, tputs ichingarushin mazinarsin, siysa nee kirakaa Apanlee kamachtamarini natstangtsa.

¹²Icingarusin tputs kamuzawatam, kizawatam, nllurawatam, arapcheewtam tputs washunandari shaniychinllinpa. Siysa apanllpanis kurakis Apanlee kamachtamarini natstakchus, uwshtisin mazinayarusin, tatsamooru yasayarusin, Apanlee kuk tatsamooru tuminchinllinpa. ¹³Siysa iparis, nduntaa Apanlee kamachtamarini mazintarusin, anoo k'kuz mazinakchusin, yasayarusin, anuritam payuchinllinaya. Ndatuma tsiparsin, Apanlee kuk urutamari payuchinllinaya. Ashkachinaareesa, yuwaa Apanll, Nuw siyaam Ortagaa kung arachich tsapuneemis panachintspa, tárangu, anshunaaparee siy urutamari taatssa, nuw Móysisi Israelchichee tárangina.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa nuw; Icingarusin Israelchich tputs mazinarsin, anush Apanlee kamachtamarini natstangtsa, tárangi anootsi.

Ashiriya, na yuwaatssha nuw Móysisi tsipani mutatanasha, tsiyatssee Apanlee kuk kamanirangi anoo kamanchintspa

¹⁴Apanllsha nuwaa; Na shiy wachinarangush, tsipanish anazayanllshacha. Ashiri shiysha Josueyaa kuruzeerush, anpa ipuneerush, nuwap pangí naangtsa. Nuw siyaam anush tsiyatsis kamanchintspa, tárangu, nuwsha, Ayu táyaru-

ri, Josueyapa ipuneeranlluri, Apanllip pang' naataranginiya.

¹⁵Kuskamchuni, Apanllish pang' msas tamapari ashiru wachunung mzeetarua, Apanllsha waana tputsee yakarangiya. ¹⁶Apanll Móysisaatsi; Na shiy musásirishapari tsipachsha. Ashkachush, yusur arapich tputs apanllputseetshapari ungirtakchusin, nuwaatsshapari izuuru kasachinllinaya. Nuwaa kuki ichingarushin kapeetchinllinaya. ¹⁷Itaru, amb ashkatssin, nuwsha kapung tsiyantakachuri, izuurumaamarisha kasachina. Pakchiyam anungaz tputs mangi mantsacheezi, ndambaree. Ashkachuri, kiyung kachiyshish wayachina. Urutamari kiyung kachiykusin, kizpur mang' mantsaksin, taachinllinaya. Ashkatssin, mangush chinaksin ¿tamakeezini iy kiyung kachiykinee? ¿Apanll iyaa watstamaripa kasarangiya? táchinllinaya. ¹⁸Itaru, anush zar nuwsha waatssin izuuru kasachina yuwaam aship yutaritshishee apanllputsee chinarangana anumandaya, tárangiya.

¹⁹Ashiriya, shiynaa yaseeshish yuwaa kamankachi anoo yandangcha. Anoo yaseeshish Israelchicheem tayaspatangcha. Uwshtisin anoo yaseeksin, ndusha mbizachinllinaya yuwaa nuw waneerangi anootsiya. ²⁰Sirútama zitaminarneetsi nuwaana nayniranguri, Nuw siyaam tsap panachintspa, táranguri, na anush tsap Israelchichee wayachina. An tsap kizpur wanasircha. Wakar mimir, kinduratum kung ashiru naantangatu anush taariya. Ashkachuri, uwshtisin anush katungkatssin, kapung tazazayarusin, wanuts kapunguchinllinaya. Itaru ashkitaatssin, nuwaatssha kuki ngateersin kapeetchinllinaya. ¿Antaati iy Apanleezini tiptsirinee? táchpasa. Sheersin, apanllputseetsimsha ungirtaksin taachinllinaya. ²¹Anumandsha, yutaritshishimand siysa kizpur kiyung kachiyatssa. Ambi ashkachus, siysa yaseeshish seengtsa mangeemis p'tsimaama. Maachiritamtis arangeem chinllinis nee yaseeshish yaseeksin, uru mangush chinachinllinaya. Watam sirútamasari ndatuma

siyaam tsapuránasee panachuri, wasina nuw chinashheetsis yutaritamashee yasarangina yuwaa nuwaa kasachis anootsi, Apanll Móysisee tárangiya.

²² Ashiriya, Móysis natam yaseessheerandayaru, Israelchicheem yasaamaam tayaspatarangiya.

²³ Josueyaatssha, Nomarineetsi wip, Apanll tsiyatssee kamanirangiya. Josueyaa, shiysha kizpurtangcha. Shiytanda nee tputsee Israelchichee machchish yap nuw tsapoo panachintspa tárangi ambi. Nuw shiyaa urutamari ksutchinllpa, Apanll tárangiya.

²⁴ Móysisarinshini tsiyatssee kirakash yandamaam iwaparamchu, ²⁵ Leviiarinchicheemsha Apanllee kajonarinee ksutamapaneem, ²⁶ Neewa, kirakaa Apanll kamachtamarini. Nee kirakaa yáyarush, Apanllish pang' Apanllinungiri kajonarini yandamaa wayangtsa. Ashkachus, tputsshtisin anoo pakchusin, Apanll zurku iyaa atiya. Iy uru yutaritshishee chinakaniya, táchpasiniya. ²⁷ Nuw siyaa izuuru yasaktana. ¿Antaatiya siy izuuru Apanllee kuk payukeezis? Nuw kchitaati, nda Apanllee kuk payukus, nuw tsiparamchinashstazi, siy ¿Apanllee kuk payuchis? ²⁸ Ashiriya, na in ichingarus shaniyangtsa. Yuwis kurakawis anis, ashparitis washunandari shaniyangints. Nuw wanasiritaatsiri waneekchuri, anoo mazinangtsa. Apanll yuw nee tsapurnasee kanindpatari tinarangu an mazinartam wanasiritaatsiri kamanchintspa. ²⁹ Nuw siyaa yasaktana. Uru nuw tsiparamchuri, Apanllee kuk tayutaritatsa. Ashkachus, yuwaa Apanllish tachitkis anoo izuurupari kasatssa, yuwaa nuw siyaa Apanllee kuk payungtsa, tárangi anootsiya. Ambinaariya ashkachus, siyaam urutamaripari kiyung kachiyshish taachiya, yuwamand Apanllee kuk kapeetarangis anumandaya. Siyaa Apanll tsiyantakachu, kizpur wanichintsa, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena, nuw Móysis tsiyatssee iwatsparangi anootsi.

Ashiriya, na Móysisee wayas kamanchintspa

³⁰ Ashiriya, Móysis yaseessheerandayaru. Yuwash ichingarusin Israelchich washunandari shaneerana anush yaseessheerandayaru, yuwamun iwatspakamchu anush kasarangiya.

32 ¹ Na Apaa, shaana mazinangandama; watam shiy kanindaatstam, tsapurunaseetstam tinarangshawa. Siyaa Israelchichis ichingarus kaapaniri nee mazinangtsa.

² Na nuw tsiyatkachuri, sin sinaku zapan paratzatariya. Púranas tamapari ashiru pzeezakchu ichingarumun chirichir kachachtachiya, Ichingarumun mashar xuwattaru uru amb ashtachiya, nuw siyaam tsiyatkachurina.

³ Ashiri na nuw Apanllimun Taarashipanimun sur tsiyatkachuri siyaa mazinangtsa. Apanll Taarashipan wizpur kapungcha.

⁴ Watam Apanll iyaa urutamari ichingaru zar ksutku taakiya. Ichingaru yuw waana ashirangu an wanasirinandaricha. ¿Antaati Apanll ngichtareeja? nduncha.

Míshat, nda minumtaatsim tputs chinakiya. Ichingaroo tputs minumtaatsiripaz ashiru chinaku taakiya; watam uw itsinsampaniwa.

⁵ Itaru, siyaa Israelchichis tputsis yutarittischa. ¿Antaatiya k'kuzee payumaam yasareezis? Ashirucha, yuwaa tputs amb ashkana anoo Apanll ¿antaati Nuw ipatana, tácheeja? ndambaree, atiya.

- Apanlltaa siyaa tinarangunts, ashiritaa siyaa waa kuk kapeetaksa.
- ⁶ Ashiriya, yuwamand siyaam Apanll aship istayaranllu anumand pakchiyam wappari támaamayam nda zandaksa.
Siyashuch pakchiyam nda wanasir chinamaam yasaksa, watam siyaa waana Apanll tinaranguwa.
- ⁷ Ashiriya, na kaapaniri mangishish chinangantsa yuwaa Apanll sirútama tamayarnleeja anootsi.
¿Wandaya anoo yasamaam nda waritakus?
Ashiri apareetsshitis mashangtsa, nduntaatiya ashiru, siy maachiritaatsis kizpur wachina, pachireewatsis saanpata mashangtsa.
Uwshapari siyaa ichingaru kamanchiya.
- ⁸ Sirútama Aparich waamari kasiru, tputsee tsapuranasshuchee ipuseeru,
piyam waanandaritam zangankachu, minootsha
piyam waanandaritamsin zanganta, sheeru watsapuneemshitisin minumtawamaritamsin panambarangiya.^a
Itaru, Israelchicheetsim kizpur chinarangiya.
- ⁹ Apanll uru wasina iyaa Israelchicheetsini waama tiptsir ipusarangiya.
Ashiri anchicheetssinaya ashiru, Nuwpari tputsirina, tárangiya Apanlli.
- ¹⁰ Waana iyaa ksutarangiya.
Yap kung ndunari ambtaa naataranguni,
kambusur kizpur kambustarangitaa,
zaritam kizpur zatarangu ksaneerangitaa,

- Itaru, Apanllsha uwish itakpaz ashirangiya.
Anush iyaa wanasir tayaspatarangiya,
Tputs wipaa kizaa kizpur chinaku tamatarparee ashiru,
Apanll iyaa ksutarangiya.
- ¹¹ Kpurangamash maachi yungan wipaa purangamaam tayaspatapi átu, wipaa wixtamari mand yachamaam turpuyaru,
Yusur waantatam, Naringapi átu, ushimun wipaa chipata sheeru, yusur waashtam wayataru, ambitam Apanll iyaa ksutku ashirangiya.
- ¹² Apanll Taarashipan waana siyaa wanasir ksutarangiya.
¿Antaati apanllputs minumtiyam amb ashtar? Nda.
- ¹³ Itaru, Apanll wamari siyaa amb ashiru ichingarootsis wanasir ksutarangiya.
Anush tsapuranas ichingaru maachi katungats wanus wanasirimshinand taariya.
Kinduratam patumbchish wanasirtawaatsiri tsutarutariya.
Siyaa anoo yáyarus katungatssa.
Olivoo yasina wayungun yachtamsa.
- ¹⁴ Wakararis pzapaneekchus, mimiree yáyarus, waakus taatssa.
Kaaparaatstam, opeejaatstam karupana wanuts katungkus kis taatssa.
Chinuz Basanamand tsap kizpureew wanasireew kuschu anootstam katungatssa.
Tatumartamtis tirikuris kizpur wanasir kxunkachu, wanusee pusatssa.
Kizarunaatstam tatsumeerus, pusayarus, tiringeerus, wakunguree vinoom yáyarus, waakus, kizpur wanasir taatssa.

^a 32.8 Tayaspatampani 17.26 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

- ¹⁵ Itaru, siy anush tsap taakchus, nutsch kapunguyarus, yunganteerus, mangis kis Apanlee ngatkus, wakar tamatarparee ashirus, Apanlee kata, kata ashikpaz ashitssa. ¿Maya! Kizpur yungantkachus, wakar ashirus nutschis kawapshishtarus taatssa.
Ksataa taakus, katungkus, kurikpaneemtam kinakchus, Apanlleetsshapari ungirtamaam kasatssa.
Apanlltaa siyaa tinarangu, tapa-chindarangitaa, ashiritaa siyaa Apanlee niyratssa.
- ¹⁶ Siyaa apanllputsee mantsirimshee ungirtakus, Apanllsha anumand kapung tsiyantakiya. Watam siyaa kizpur pachindku, Nuwaatsimari chinangasindama, atuwa, anumand siyaa wanichapantsa.
- ¹⁷ Wakarareetsis pachayarus, muchkus, yashingootsimari ungirtakus taatssa.^b
Mangishis chinakus; In apanllputs kaneesichcha.
¿Nee apanllputsee antaati iy zitaminarani sirútama patarazinlinaja? táyarus, mapiyarus anootsimarisha apanllputsee ungirtakush taatssa.
- ¹⁸ Nuw siyaa Israelchicheetsis atashina: Aparich waana siyaam taarasheemis wayarangitaa, kizpur wanasir ksutarangitaa, itaru siyaa Apanlee kuk izuuru kasachpasa.
- ¹⁹ Ashkachinaareesa, Apanllsha waana siyaa pakchu, wipaatasta tsiyantayaru, nda kis napchiya.
- ²⁰ Apanll kuk ateeja; Na nuw siyaa mangutarishti arapeetari napchima, Ashkachuri, ¿maya-ja siyash tushiych? pangpani. Siy kizpur yutarittischa tputsis. Siy nllur mang' ndunari tamatarparee ashiris anoo ¿tamayareezich? ¿mangich tateechich? Pinascha.
- ²¹ Siyaa mangishis piyari chinarangus, In watanacha iy Apanllirini, tárangus, apanllputseetssha ungirtarangis anumand nuwsha kapung siyaa tsiyantarangina, watam nuw siyaa pachindkinawa.^c Ashiriya, nllitaritaatssha tputs yuw nda nuwaa yasarana anootssha nuwaama tputsireemi ipuschina. Amb ashkachuri, siyaa nuwaa pachindkus, anumand tsiyantachpasa.^d
- ²² Nuw kizpur tsiyani musákuri, mangishi sumas tamapari ashiru muchkiya.
An sumas tirookchuri, ashpari tsapoo, yasinawaatstam ichingaroo muchchiya.
Tsapoo wanshucheewaatstam muchchiya.
Macheewtam ichingaru paratungachiya.
- ²³ Ashiriya, siyaam ichingaroomis kiyung yachamaam waneeshish zanganchintspa.
Nuw tsiyani musákchuri, wasapaatspaz ashiru siyaam tiyanchintspa.
- ²⁴ Marizimun tsipatssa. Kurapamuntam wanguytakus, tsipatssa. Tsutasheetstam tsipatsimash zanganchitamana.
Ashkachuri, uru tputs tsipatsiptar ashtachinllinaya.

^b 32.17 1 Koríndshuceema 10.20 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

^c 32.21 1 Koríndshuceema 10.22 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

^d 32.21 Romshuceema 10.19 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

- Tumuzeetstam kázamshee
zanganchitamana.
Mkaatstam kasumashee
zanganchitamana.
- 25 Kunderarshitis sundarureet-
sis pachakchusin, ngootsish tamu-
tamuru anootsimsha pangatssa.
Yap nda chinaris amb pangish-
shitis pshtuyarusin, siyaa
pachachinllinaya.
Kanungaseewaatstam, kama-
sinawaatstam, kizpur
wachinawaatstam,
kanxuri mimee mitkuritaa anoots-
tam, pachachinllinaya.
- 26 Nuw mangishi chinarangtana.
Siyaa arap zangankachuri,
saani arap pseertarus, ambiri
pastatssa.
Ashkachuri, ndusha nuw siyaa
ayamtaati chinachintsa.
- 27 Itaru, nuw amb ashkachinaareena,
kunderarshapsa nuwaa mantsir
stachinllinaya, atutana, Nuw
siyaa, Watsta, tárangina.
Iyamaricha kasirangini; iy watam
kizpuriniwa, ashirupariniya.
Iyamari tachi yaranginiya,
táchpasinaya.
Nuwaatstam; ¿Antaati Apanll
waritareeja?
Uw ¿tamaycheeja yuwaa iyamari
kasirani anootsee? táchpasina-
ya kunderaris nuwaatsiya.
Ashirucha, nuw siyaa izuurina nda
kapeetamaam zandkina, Apanll
mang amb tárangiya siyaatsi.
- 28 ¿Siy Israelchichis mangsharitischa!
¿Tamasha Israelchichis nda kitsis
mazinaksa? ¿Tamasha nda
mangoonaksa?
- 29 Siy mangiptanaareesa Apanllee kuk
payukus:
Papcha. Apanll iyaa kizpur wanee-
runeepa, táchinaapasa.
- 30 Na mazinantsa, Sirú ¿tamarinaa siy
minumtaatis sundaris minumtaa
milo kunderareet-
sis kasirangsa?
Mishat, ¿tsimbunandtaatis sundaris
kunderareet-
sis 10 milootsina-
sha kasirangtamsawa?
Apanllimun siy mangis taturangus,
Apanllsha siyaa kizpur wanisir
ksutarangiya.
- 31 Kunderarini yasaksincha, watam
Apanll waana tiptseereem
istakuwa.
Apanllputssha nda uwaamin
istakiya.
¿Uw apanllputsirini iyapa Apanlli-
rini nda waritakuwa?
- 32 Watam iy kunderarini taarash kiz-
pur yutaritssincha.
Sirútama tamaru tputs Sodomshuch
misha Gomorshuchtam taaranga-
na ambitam ashirusin taakanaya.
Waanpatatin tayutaritkana.
- 33 Vinoo kizpur kanashayarusin,
makpaz wasun ashiru anpa tpu-
tsee tayutaritkiya.
- 34 Apanll waana ateeja:
Yuw ashkana anoo ayamtaatiyam
mbizcheezi.
Maacheetsipaz wayayaruch ashiru,
natumasamaam tputsee napkina.
- 35 Yuwash zar tatsamkachu,^e anush
nuwshat siyamand tistakachuri,
kunderareet-
sis wanichima.
Amb ashkachuri, uwshtisin
tsapush ashparitin paraat
ashtachinllinaya.
Anshuri mikeeruri ashparita kachi-
ngeeruri kasachima,
átcha Apanll siyaa kunderaris.
- 36 Siy Israelchichis wizpuris nduneekchu,
Apanllsha waanaa siyaam tiptsi-
reemaru tapachindachiya.
Siyaatsinaa Apanll Taarashipan nay-
nikchu istachapantsa.

^e 32.35 Romshucheema 12.19; Utaáshucheema 10.30 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

- Yuwash siyashuch kurakaris ndunareekchu, sundaruritamtis ndunareekchu,
anush Apanllsha siyaam istachiya.
- ³⁷ Kundarareetsshitis Apanllsha,
¿Natuwa, apanllirisawa?
Yuwamun siy mangis taturangus,
- ³⁸ wakarareetssis pachayarus, anpat ungirtarangis ¿anuwa?
Apanllputsireemis vinoostam waayarangis.
¿An na yapinaaree, natuwa?
¿Mayaamsha nda an siyaam tapachindaka?
Watam siy anumun mangis tatuksawa.
¿Nda siyaam istakantsa? Apanll kundarareetssis táchparee.
- ³⁹ Ashiri siy nuwaa kuki mazinangtsa,
Nuw minumaritana Apanlli.
¿Antaati min nuwamand kasiru apanll wanindaja?
Nuwaana tputsee, tsipachpa tákchuri, tputs tsipakanaya.
Waani in tputs taachpa, tákchuri, tputs urutamari wachinayaru taakiya.
Nuwaana, tputsee in kiyung kachiyachpa, tákchuri, tputssha anuritam kiyung kachiykiya.
Mishat, tputs kas yutakchu, anoom nuwaantatam yarkina.
¿Antaatiya nuw kuki minumtiyam pastamaam wanindaja?
izuuru tatsamkiya, ácha Apanlli.
- ⁴⁰ Nuw urutari sirútamarsari taarangu-ri, ashiritam urutamaramitama taachina.
Nuwaana kuweetsi íwar paxayeruri,
ichingaru wizpurirpatarti zuram-
patari tsiyatchina.
- ⁴¹ Ashiriya, mchitareetsi kurakur-
taru anoo yáyaruri, wanasir
iwitseeeruri,
anpat siyaa kundararis ashparita
tpachingayaruri kasachima.
Wanamand yutaritshishirini nuw-
sha kizpur wanichima.
Yuwamand nuwaa kapung
natsakana anumand nuwsha
tpachingachima.
- ⁴² K'chirpungarimuni ashchiri kuras
xatangamchiya.
Mchitarpashti ichingaroo tputs
much turuyaruri, kasachina.
Tputs ursir zapan xatachiya:
putamawaatstam kayung, kura-
kawaatstam kayung, pachat,
pachat ashtachina,
yuwaa sirú kundartarangis anoo
ichingaroo kiyung yachachima.
- ⁴³ Ashiriya, siyaa ichingarus tsa-
purnasshuchis Apanllchichis
washunand Israelchichpat
mangis ksangtsa.^f
Yuwamand iy kundararini iyach-
chee tputs pacharangana
anumand
ashparita chingayaruri kasachi-
ma, watam Apanll waana
atuwa.^g
Amb ashkachu, ichingaroo tputs
yutaritshishpanee ashpari
kachingeeru,
wanasirinandsha Israelash tsap
taachinllinaya, Apanll ácha,
- Móysisi tárangiya.
Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysis
yaseesshee tayaspatarangu anootsi.
- Ashiriya, na kamanchintspa
yuwaatssha Móysis yaseesshis
iwatipayaru, minootssha
Israelchichee waneerangu anootsi**
- ⁴⁴ Ashiriya, Móysis Josueypat, Noma-
rinpatini wip ipuneersin, washunand
yuwash Israelchich ashpartin tputs
shaneerana anush yaseesshee ashchiri

^f 32.43 Yuwaa nish átu anootstam Romshucheema 15.10 tayusima kamankiya.

^g 32.43 Apanll wanichu anu 19.2 tsiyatsis nipta tatsamooru taaritamta.

natstaranganaya. ⁴⁵Natstayaru, ichingaroo Israelchichee; ⁴⁶Ashiriya, na in zar tsiyatssee Apanlee kuk ichingarus mazinayarus, mangiptis chinangtsa. Ipareetsamtis tayaspatangtsa. Nee tsiyatsis wanasirimshee, Apanlee kamachtamarini urutamarisha payungtsa. ⁴⁷Mangutaritis iwaziri mazinakus, ¿ashinooja mangoonchis? Kitsiptis izuuru mazinangtsa. An Apanll kamachtamarini siyaam taarashishcha. Anoo tsiyatsis payukinaareesa ashiru, Kanaanash tsap urutamaripa zapan masach taatssa, yuwash Apanll siyaam Ortaga arachich panachintspa tárangu ambiya, Móysis Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysis Israelchichee yuwamunarisha iwatspakamchu, waneerangu anootsi.

**Ashiriya, na kamanchintspa yuwaatssha
Móysis tsipsheemamsha Israelchichee
tputs tsiyatarangu anootsi**

33 ¹Móysisarini Apanlee kapung chinarangiya. Ashirucha, ndatuma tsiparu, ichingaroo tputs Israelchichee tsiyatarangiya.

² Apanll kuk waana kamachtamarini Sinayamand káyashinu, sumaspaz ashiru Seirapsha tsap iyaa tuwaseeneerangiya. Sheeru, Paránapsha tsap iyaa mactarangu, iysha Meripa-Kadésash kusaranganiya. Wasundarurpa iyaa tapachinda-maam mactarangiya. Waana kuk sumas ashiru uwish payuru, iyaa tiptsireem ínarangiya.

³ Apanll waanaatsi tiptsir kizpur chinakiya. Tputs Apanllée ungirtaksin, waanaatstamari tutunlltayarú, Apaa, istangandama átu, Apanllsha waama wamachtasheem wayakiya,

Móysisarini Israelchichee tárangiya.

⁴Táyarú,

Yuwash Israelchichini ichingaruni shaneerani anush Apanlee kuk kamachtamarinee panarangiya.

Iy Israelchichini uru Apanlee kuk kis payumaam chinakaniya.

⁵ Iyashuch kizpur kurak arang wanindaja.

Anpur yaanandari wachinanandari-tani shanee ashiranganiya.

Itaru, iyashuch na kurakarini kizpur Apanllimarisha taariya.

Watam na waana kuk iyaam kamachtaku, iy kurakarini kchitpaz ashiru iyaam tapachindakuwa, tárangiya.

⁶Shaneerani anush, Móysisarini Rubenchicheem nlluranur Apanllpa mashku,

Apaa, shiyaa mashkina; Rubenchicheem nlluranur istangcha.

Maachirit anchich urutamari taachpa.

Anchich maachirit pakchimitaateesinaya taaksin, itaru shiysha ksutangcha, Apaa,

Móysisarini tárangiya. ⁷Ashiriya, Móysisarini Utaáchcheemsha Apanllpa masharangtamta:

Apaa, shiysha Utaáchcheem maachiri istangcha. Shiyaa, Istangasindama, atusin, shiysha istakchus, Zoonllpa Israelchichpa uru kis taachinllinaya. Shiy Apaa, tuwizpurtangcha, undararpa waratkatssin waamartin kasimaama,

Móysisarini Apanlee tárangiya.

⁸Móysisarini Leviiyarinchicheemsha nlluranur Apanllpa tsiyatarangiya:

Apaa, shaana Leviiyarinchichee ipusarangsha shaanaatsi kukish kamanimaama.

- Sheerush, shaana wichee tsimbun
Urim, mishat Tumim ashiru
panarangsha
anpa shiyaa chinashish yasa-
maama. Watam shiyaa nda
kasaranganawa.
- Shaana Apaa, yap kung ndunari
amb tputsireetsish apusap
yacharangsha;
¿Kamapari nuwaanaatsi kuki
payukeesinaya? átush,
patumbich sur Masa, misha
Meriba anush nuwaptatam
kusaranguni,
shiysha kungoo iyaam patumb-
chish ishitungarangsha.
- ⁹ Ishitungarangitaatish, tputs shiyaa
yutaritam ínarangana.
Ashirucha, Leviyarinchich tputs shi-
yaa kukish payurangusin,
Waparee, wanireetstam, zuwa-
nllleewatstam, wipaastam
chinarangitaatssin,
itaru waanamandari yutaritshishi-
rini pacharanganaya.
Natsha shiyaa kukish payumaam
kizpur zandkusin,
aranginasha shiyaa
mangoonaranganaya.
- ¹⁰ Na in uwshtisin shiyaatsimarisha
kukish kamankusin taakanaya
Israelchicheem ichingarooma.
Na shiyash pangish uwshtisin maach-
ta kzammashée muchkanaya.
Wakaraatstam, misha opee-
jaatstam yuwash patumbich
anpaneemari wayama anush
wayayarusin,
shiyaam ungirtamaam
muchkanaya.
- ¹¹ Apaa, shiyaa ungirtaksin, shiysha kis
napangcha. Istangcha shaanaatsi
kukish wanasir kamanimaama.
Sheerush, undarareetsshtisin ichi-
ngaru shiyshat ushee tok tupta
sheerush, pachayarush,
ashpari ksangcha, yusur nda
antam yaanaatsi támeeru
tistamaama,

Móysisarini Apanllee Leviyarinchicheem
mashku tárangiya. ¹² Móysisarini Ben-
jaminchicheemsha nlluranur Apanllpa
mashku:

Apaa, shiy Benjaminchichee tputs
kizpur chinaksha.
Ashirucha, uwshtisin urutamari
wanasir taachinllinaya.
Shiyaatsimari chinakanaya.
Watam shiysha urutamari ichinga-
ru zar ksutkush taakshawa,
aranginasha urutamari ksutkush
taangcha,

Móysisarini Apanllee mashku tárangiya.
¹³ Móysisarini Osiyarinchicheemsha nllu-
ranur Apanllpa masharangiya:

Apaa, shiysha Osiyarinchicheem
nlluranur watsapuneem wansi-
rimish panangcha.
Sheerush, sinaa tsapush
zanganingcha.
Tsapootstam kung waantsshuchee
waakamaam zanganingcha.

¹⁴ Ashkachush, tátsumarsha wanasir
kxoonchiya.
Uwshtisin ichingaru tsup wanasir
pusachinllinpa.

¹⁵ Anootssha tsap watam shaana
sirútamari zitimarneem
panarangshawa.

Ashiri anush tsap machish wansi-
rimshish uwshtisin urutamari
taachinllinaya.

¹⁶ Waashumarit watsapun katungats
pzapaneeyaru tatsitku taachiya.
Yasin wapar zapanimash pakich
xiyaru
anush shiy wizpurpatish taturunga-
yarush, nuwash yakarangsha.
Shiysha Apaa, shaana zandkush,
kamaparee Osiyarinchicheem
istatssha.

Nee ichingaru tuminungcha,
watam shaana Israelchicheem
tapachindamaam Osiyaa
ipusarangshawa.

¹⁷ Osiyarinchich tputs wakar wip karu-
panari tamatarpari ashirusin,
waanaatsi ksutkusin, putiteew
taachinllinaya.

Wakar upapchir wits wazuraneew
kátimapan misha waratamapan
tamatarpari
uru ashtachinllinaya.

Ashirusin, undararee waratkatssin,
watsapunish arap
tashitungambeeru
kasachinllinaya.

Osiyarini wip Manaseschich,
misha Efrayinchich zapan
pzapaneeyarusin,
waamaritin ichingaroo kasirsin
taachinllinpa,

Móysisarini Apanllpa mashku, Osi-
yarinchicheem nlluranur tárangiya.

¹⁸ Móysisarini Sabulónaam, misha Isaka-
raamtam nlluranur Apanllpa mashku:

Apaa, shiysha Sabulónaam, misha
Isakaraamtam nlluranur
kapung istangcha.

Marumun wing taakamchusin, ara-
chich mar boteerinshini xiksin,
pangshuritaati taaksin,
uru Apaa, shiyamun mang'
shambatachinllinpa.

¹⁹ Wamkuree zapan kuruzeersin,
Israelchichpa shiyap pangish
naayarusin,
Shiyaam maachee zapan panaya-
rusin, kis ungirtachinllinaya,

Apanllee mashku tárangiya.

²⁰ Móysisarini Gadchicheemsha nllura-
nur Apanllpa mashku:

Apaa, Gadchich nlluranur uru-
tamari shiyaa ungirtaksin
taachinllinpa.

Siyaamsha Gadchicheemis,
Apanll tsapooneemis kapung
panachiya.

Ashiriya, Apanllee mangis kis, Wap-
pari, tángtsa.

Tumuz manginshuch tamatar-
pari ashirus tsapuneetsis
pachindatssa.

Tputs tamundakchu, siya wanu-
tsee izichta, izichta ashikpaz
ashitssa.

²¹ Kanaanush tsap siy Israelchichpa
washunand pshtutssa.

Anush pshtukchus, siysat Israel-
chicheem undararee kasimaam
istatssa.

Kurakanandari anush tsap taamaam
waritaktaata,

Itaru, siya anoo tsapuneemis kiz-
pur wanasiree yátssa.

Móysisarini Apanllee Gadchicheem
tárangiya. ²² Móysisarini Danchicheem
nlluranur Apanllpa mashku:

Apaa, Danchicheem nlluranur istang-
cha. Pzapaneekchusin, waani
tsap Basanash taachinllinpa.

Tumuz manginshuch wip tamapa-
ri ashirusin taachinllinaya.

Apanllee mashku tárangiya.

²³ Móysisarini Neftaliychicheemsha nllura-
nur mashku:

Apaa, shiyaa kizpur chinachinllinaya.
Ayamtaatiya nlluranureew
urutamari shiyaa chinaksin
taachinllinaya.

Shiysha uwaam maacheetsi zapan
istakush taatsha.

Apaa, Neftaliychicheem watsapun
yap zar puwachingaru maraa
tuwshu ashchiri panangcha,

Neftaliychicheem tárangiya.

²⁴ Móysisarini Aserchicheem nlluranur
Apanllpa tsiyatarangu:

Apaa, shiysha Aserchichee nllura-
nur kapung kasiru istangcha.

Ashkachush, Akoparinchich
wachinllin aranginasha kizpur
taachinllinaya.

Watam shiyaa Akoparinchich kizpur chinakanawa.

Zapan olivoo wayungun payukchusin, anpatatam watsish kuchaku anoomaw taparchinllinaya.

²⁵ Amb ashiru taakchusin, yaktarin washitungash wanasir mbamari ngusambpat kámanamaa anush taachinllinaya.

Ashkatssin, urutamari ichingaru zar kizpur taachinllinaya,

Móysisarini Aserchicheem mashku tárangiya.

²⁶ Ashiriya, nish ¿antaatiya minumtiyam tputs Israelchich Apanllpa tatsamooru wanindaja?

Itaru, wamari Apanll kizpurcha. Msasish waanpata wizpuririni iyaam istamaam naanataranll ashkiya.

²⁷ An Apanll sirútama urutari taarangiya.

Ashirucha, na in anumun iy mangini tatkini, uwsha iyaa ksutkiya.

Urutamari iyaa Apanll uwish payuku, siyaam wizpurireemis panakchu; siyamarisha kundarareetsis kasitssa.

Siyamarisha ashpartaa pachatssa.

²⁸ Amb ashkachus, anush tsap nlluranuris kishshapari mapiyrus taatssa.

Mzarshitamtis kissha maachi tatsumim

tirikuris, misha kizarunatam ashpari wanasir kxuneeru, kayanakchu anoo pusakus taatssa. Sinatam sinachiya tatsumimaris kizpur wanasir kxunamaamaya.

²⁹ Apanll waana siyaam Israelchicheemis maachi wanasirimashpa istarangiya.

¿Antaatiya minumtiyam tputs nish tsapuranasish siy tamapsa ashiru wanindaja?

Apanll Taarashipan waana siyaa tapachindarangu, na istakiya.

Ksutkitamta; waamun wizpur siyamari kundarareetsis kasiksa.

Kundararis kizpuritaa taaksin, siyaatssa puniksín, nda waritachinllinaya,

Móysisarini Israelchichee tárangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysisarini Israelchichee, Ichingaroo tputs siyamaripa kizpur taatssa, tárangu anootsi.

Ashiriya, na kamanchintspa yuwatssa Móysisarini tsiparangu, Apanllsha mapurangu anootsi

34 ¹ Ashiriya, Móysisarini apusap tsap Mowabap naayanranllu, machi Nebumunsha káreeranllu, yuwamunari mach tutsipkamchu, sur Pisga; yakat Jerico anpatari tasasaru anumun xiyarangiya. Anumandarisha Apanll ichingaroo tsap yuwaa panachu anoo yámandarangiya. Yakat Galaadamand yáyanranllu, Danamun watsapun tutsiparu yámandarangiya. ² Anumunsha, ashchiritam watsapun Neftaliy, anumunsha Efrayina, anumunsha Manases anoo watsapun yámandaramchu, misha ashchiritam Utaá watsapuni anumand yáyanranllu, yuwamunari tspakatu kung Mar Meditteranew anumun tutsiparu yámandarangiya. ³ Anumunsha tsap Negueb anoo ichingaru watsapun wazawpatari kung Ortagpatari, misha yakat Jerico watsapun wanasir watamusa anpatari, ashchiri, yuwamun yakat Sówar watsapun tspakatu anumunari ashchiri yámandarangiya. Yakat Jerico kizpur wanasirimuna, watam kuyan ashiru anush zapan taaranguwa.

⁴ Ashiriya, aship ichingaru tsapuranas yámandaramchu anumun Apanll Móysisarinee; In tsapuranas watacha yuw sirútama zitaminarneetsi Apramarinee, misha Isaakarineestam, misha Akoparineestam nuw siyaam nlluranur tsapuranasee panachima tárangi anu.

Nuwaana zandaranguri, shiyaa; Waani amuyari wachpatari pangap, táranguri, na shiyaam ashchiri yámandaranguri, shiysha anush tsap nduntaa taachush; itaru ashchiri tsapuranaasee parangsha, Apanll tárangiya.

⁵Ashiriya, amb ashirangu, Móysisarini Apanll wamachtash anshurisha tsiparangiya. Tsap sur Mowabshu yuwartatam Apanll waana kamanirangu anuritam tatsamoorangiya. ⁶Amb ashirangu, anshurisha tsap Mowabash Apanll Móysisarinee mapurangiya tsap sur Bet-Peor anpatari tasasaru anshu. Yuwash mapurangu anush tsap na in minumtiyam nda tputs pakanaya. ⁷Móysisarini masachirini 120 tatsamoochu anush tsiparangiya. Yuwamandari nllurtarangu anumandari matambish wanuts wanasir taarangiya; wachsha 'siniri taarangiya.

⁸Tsiparamchu, ichingarusin Israelchich tputs tanuksin, 30 zar mangutari taaranganaya tsap Mowabshu. Amb ashkusin, aship an zar mang' mantsaksin, tsiparingaz tanurangana. ⁹Ashiriya, Josuey, Nomarini wipa, mang' kapung taarangiya. Móysisarinsha wanasir taamaam waneeyaru, waana uwi Josueyamun much wayarangu, Na shiysha

tputsee machingcha, tárangiya. Ashirucha, Israelchich tputs anuritam Josueyaa kuk payuranganaya; tatsamooru tuminuranganaya. Yuwartatam Apanll Móysisarineetsi kamachtarangu anuritam tatsamooru payuranganaya.

¹⁰Itaru ashiritaa, Israelchich tputs Móysisarini tamapari ashiru ndunarimunshita. Móysisarini Apanllpa wanasiritaatsiri tsiyatarana ashimaama. ¹¹Apanllee wizpur wanasirimshee yuwaa waana sirútama kamachtarangu; Ijptosh tsap kurakaam parawarineemi tuyamandamaama. ¹²Apanllee wizpur payurangu, anpa tputs tatsamaam pinasarangana. Wamari ichingaroom kasi-rangiya. Yuwamsheetsitam nda tputs patarana anumashheetstam ichingaroom Israelchich tputs parsin, Apanllee wizpur tuyamandarangiya. Sheeru, anumunarisha pastarangiya.

Ashiriya, na kamaneena yuwaa Móysisarini tsiparamchu, anumun Josueysha Israelchichee tputs ksutarangu anootsi.

[Ashiriya, nuw Móysisi: wapparee, atina siyaatsi. Na kamaneena yuwaa Nuw Israelchichee Waneeruri, Tsiyatsis Tayusirang anootsi.]